

**VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o.**  
**Vinkovci, Dragutina Žanića-Karle 47/A**

**REVIDIRANI GODIŠNJI FINANCIJSKI**  
**IZVJEŠTAJI ZA 2013.**

**Vinkovci, 10. travnja 2014. godine**

**VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o.**  
Vinkovci, Dragutina Žanića-Karle 47/A

**REVIDIRANI GODIŠNJI FINANCIJSKI  
IZVJEŠTAJI ZA 2013.**

Direktor i ovlaštenu revizor:  
Ilija Vozetić, dipl. ecc.



REVIZORSKA TVRTKA  
**VOZETIĆ** d.o.o.  
VINKOVCI

1. Izjava Uprave o odgovornosti za financijske izvještaje.....	4
2. Izvješće neovisnog revizora udjeličarima VINKOVAČKOG VODOVODA I KANALIZACIJE d.o.o.....	5
3. Godišnji financijski izvještaji.....	7
3.1. Bilanca na dan 31.12.2013. godine.....	7
3.2. Račun dobiti i gubitka za 2013. godinu.....	10
3.3. Izvještaj o novčanom tijeku.....	12
3.4. Izvještaj o promjenama kapitala.....	14
3.5. Bilješke uz financijske izvještaje.....	15
4. Godišnje izvješće o stanju Društva za 2013.....	52

## 1. IZJAVA UPRAVE O ODGOVORNOSTI ZA FINACIJSKE IZVJEŠTAJE

Sukladno Zakonu o računovodstvu Republike Hrvatske („Narodne novine“ 109/07.), Uprava je dužna pobrinuti se da za svaku financijsku godinu budu sastavljeni financijski izvještaji u skladu s Hrvatskim standardima financijskog izvještavanja (HSFI) koje je objavio Odbor za standarde financijskog izvještavanja, koji pružaju realan i objektivan prikaz financijskog stanja, rezultata poslovanja i novčanih tijekova VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. Vinkovci za to razdoblje.

Pri izradi financijskih izvještaja Uprava je odgovorna:

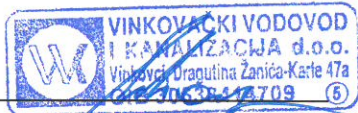
- za odabir i dosljednu primjenu odgovarajućih računovodstvenih politika,
- za davanje opravdanih i razboritih prosudbi i procjena,
- za postupanje u skladu s važećim računovodstvenim standardima, uz objavu i obrazloženje svih materijalno značajnih odstupanja u financijskim izvještajima i
- za sastavljanje financijskih izvještaja pod pretpostavkom vremenske neograničenosti poslovanja, osim ako pretpostavka da će Društvo nastaviti poslovanje nije primjerena.

Uprava je odgovorna za vođenje odgovarajućih računovodstvenih evidencija, koje u svakom trenutku s opravdanom točnošću prikazuju financijski položaj Društva. Također, Uprava je dužna pobrinuti se da financijski izvještaji budu u skladu sa Zakonom o računovodstvu („Narodne novine“ 109/07.). Pored toga, Uprava je odgovorna za čuvanje imovine Društva, te za poduzimanje opravdanih koraka za sprječavanje i otkrivanje prijevare i drugih nepravilnosti.

**Ovom izjavom potvrđujemo svoju odgovornost za realno i objektivno prikazivanje financijskih izvještaja sukladno Zakonu o računovodstvu, Hrvatskim standardima financijskog izvještavanja kao i ostalim zakonskim propisima Republike Hrvatske.**

Potpisano u ime Uprave:

**Dražen Milinković, dipl.ing.**



Vinkovci, 10. travnja 2014. godine

## 2. IZVJEŠĆE NEOVISNOG REVIZORA UDJELIČARIMA VINKOVAČKOG VODOVODA I KANALIZACIJE d.o.o.

### Izvješće o financijskim izvještajima

Obavili smo reviziju priloženih financijskih izvještaja društva VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. Vinkovci, Dragutina Žanića-Karle 47A koji obuhvaćaju bilancu na 31. prosinca 2013. godine, račun dobiti i gubitka, izvještaj o promjenama u glavnici i novčani tok za tada završenu godinu te sažetak značajnih računovodstvenih politika i drugih objašnjavajućih bilježaka.

### Odgovornost Uprave za financijske izvještaje

Uprava je odgovorna za sastavljanje financijskih izvještaja koji **pružaju istinit i objektivan prikaz** u skladu sa Zakonom o računovodstvu i Hrvatskim standardima financijskog izvještavanja i za one interne kontrole za koje uprava odredi da su potrebne za omogućavanje sastavljanja financijskih izvještaja koji su bez značajnog pogrešnog prikazivanja uslijed prijevare ili pogreške.

### Revizorova odgovornost

Naša je odgovornost izraziti mišljenje o tim financijskim izvještajima temeljeno na našoj reviziji.

Reviziju smo obavili u skladu s Međunarodnim revizijskim standardima. Ti standardi zahtijevaju da postupamo u skladu sa etičkim zahtjevima i planiramo te obavimo reviziju kako bismo stekli razumno uvjerenje o tome jesu li financijski izvještaji bez značajnog pogrešnog prikazivanja.

Revizija uključuje obavljanje postupaka radi dobivanja revizijskih dokaza o iznosima i objavama u financijskim izvještajima. Odabrani postupci ovise o revizorovoj prosudbi, kao i o procjeni rizika značajnog pogrešnog prikazivanja financijskih izvještaja uslijed prijevare ili pogreške. U stvaranju tih procjena rizika, revizor razmatra interne kontrole relevantne za subjektovo sastavljanje financijskih izvještaja koji pružaju **istinit i objektivni prikaz** kako bi se oblikovali revizijski postupci koji su primjereni u okolnostima, ali ne i za namjenu izražavanja mišljenja o učinkovitosti internih kontrola poslovnog subjekta. Revizija također uključuje ocjenjivanje primjerenosti primijenjenih računovodstvenih politika i razumnosti računovodstvenih procjena koje je stvorio menadžment, kao i ocjenjivanje cjelokupne prezentacije financijskih izvještaja.

Vjerujemo da su revizijski dokazi koje smo pribavili dostatni i primjereni da osiguraju osnovu za naše revizijsko mišljenje.

Osim toga, pročitali smo priloženo godišnje izvješće društva VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. Vinkovci za 2013. godinu kako bi mogli izraziti mišljenje o sukladnosti godišnjeg izvješća s priloženim financijskim izvještajima društva VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. za 2013. godinu.

## Mišljenje

Po našem mišljenju, financijski izvještaji **istinito i objektivno prikazuju** financijskog položaja društva VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. Vinkovci na 31. prosinca 2013. godine, njegovu financijsku uspješnost i njegove novčane tokove za tada završenu godinu u skladu sa **Zakonom o računovodstvu i Hrvatskim standardima financijskog izvještavanja**.

## Izješće o drugim zakonskim zahtjevima

### Mišljenje o sukladnosti s propisima koji uređuju poslovanje

Prema našem mišljenju priloženi financijski izvještaji su u skladu s onim propisima koji uređuju poslovanje društva VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. Vinkovci za koje je, prema točki 6.a MRevS-u 250 Revizorovo razmatranje sukladnosti sa zakonima i regulativama, opće prihvaćeno da imaju izravni učinak na određivanje značajnih iznosa i objava u financijskim izvještajima i ništa nas nije upozoravalo na mogućnost da povjerujemo kako priloženi financijski izvještaji nisu sukladni ostalim propisima koji uređuju poslovanje društva VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. Vinkovci.

### Mišljenje o sukladnosti godišnjeg izvješća s financijskim izvještajima

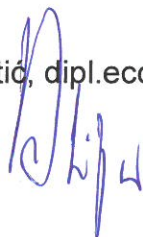
Prema našem mišljenju informacije sadržane u priloženom godišnjem izvješću za 2013. godinu su u skladu s priloženim financijskim izvještajima društva VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. Vinkovci za 2013. godinu.

U Vinkovcima, 10. travnja 2014. godine

**REVIZORSKA TVRTKA VOZETIĆ d.o.o.**  
**Jurja Dalmatinca 5A**  
**Vinkovci, Republika Hrvatska**

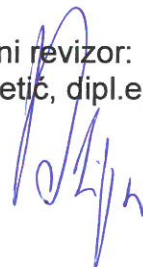
U ime i za REVIZORSKU TVRTKU VOZETIĆ d.o.o.:

Direktor:  
Ilija Vozetić, dipl.ecc.



**REVIZORSKA TVRTKA  
VOZETIĆ d.o.o.  
VINKOVCI**

Ovlašteni revizor:  
Ilija Vozetić, dipl.ecc.



**BILANCA**  
stanje na dan 31.12.2013.

Obrazac  
**POD-BIL**

Obveznik: 30638414709; VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA D.O.O.

Naziv pozicije	AOP oznaka	Rbr. bilješke	Prethodna godina (neto)	Tekuća godina (neto)
1	2	3	4	5
<b>AKTIVA</b>				
<b>A) POTRAŽIVANJA ZA UPISANI A NEUPLAĆENI KAPITAL</b>	<b>001</b>			
<b>B) DUGOTRAJNA IMOVINA (003+010+020+029+033)</b>	<b>002</b>		600.664.213	609.395.020
<b>I. NEMATERIJALNA IMOVINA (004 do 009)</b>	<b>003</b>		0	0
1. Izdaci za razvoj	004			
2. Koncesije, patenti, licencije, robne i uslužne marke, softver i ostala prava	005			
3. Goodwill	006			
4. Predujmovi za nabavu nematerijalne imovine	007			
5. Nematerijalna imovina u pripremi	008			
6. Ostala nematerijalna imovina	009			
<b>II. MATERIJALNA IMOVINA (011 do 019)</b>	<b>010</b>		597.250.133	602.398.238
1. Zemljište	011		4.545.218	4.649.391
2. Građevinski objekti	012		527.601.715	513.081.539
3. Postrojenja i oprema	013		907.956	1.071.159
4. Alati, pogonski inventar i transportna imovina	014		2.117.316	1.756.375
5. Biološka imovina	015			
6. Predujmovi za materijalnu imovinu	016		568.148	434.695
7. Materijalna imovina u pripremi	017		61.509.780	81.405.079
8. Ostala materijalna imovina	018			
9. Ulaganje u nekretnine	019			
<b>III. DUGOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (021 do 028)</b>	<b>020</b>		3.410.628	6.765.509
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika	021		2.238.300	5.988.300
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima	022			
3. Sudjelujući interesi (udjeli)	023		944.300	592.300
4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi	024			
5. Ulaganja u vrijednosne papire	025			
6. Dani zajmovi, depoziti i slično	026		227.767	184.909
7. Ostala dugotrajna financijska imovina	027		261	
8. Ulaganja koja se obračunavaju metodom udjela	028			
<b>IV. POTRAŽIVANJA (030 do 032)</b>	<b>029</b>		3.452	231.273
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika	030			
2. Potraživanja po osnovi prodaje na kredit	031		3.452	42.310
3. Ostala potraživanja	032			188.963
<b>V. ODGOĐENA POREZNA IMOVINA</b>	<b>033</b>			
<b>C) KRATKOTRAJNA IMOVINA (035+043+050+058)</b>	<b>034</b>		31.073.868	21.883.868
<b>I. ZALIHE (036 do 042)</b>	<b>035</b>		1.351.087	3.193.602
1. Sirovine i materijal	036		1.351.087	3.172.802
2. Proizvodnja u tijeku	037			
3. Gotovi proizvodi	038			
4. Trgovačka roba	039			
5. Predujmovi za zalihe	040			20.800
6. Dugotrajna imovina namijenjena prodaji	041			
7. Biološka imovina	042			
<b>II. POTRAŽIVANJA (044 do 049)</b>	<b>043</b>		29.376.951	16.559.498
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika	044		93.150	
2. Potraživanja od kupaca	045		16.984.431	7.957.112
3. Potraživanja od sudjelujućih poduzetnika	046			
4. Potraživanja od zaposlenika i članova poduzetnika	047			
5. Potraživanja od države i drugih institucija	048		4.687.544	106.042
6. Ostala potraživanja	049		7.611.826	8.496.344
<b>III. KRATKOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (051 do 057)</b>	<b>050</b>		152.549	95.041
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika	051			

**BILANCA**  
stanje na dan 31.12.2013.

Obrazac  
**POD-BIL**

Obveznik: 30638414709; VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA D.O.O.

Naziv pozicije	AOP oznaka	Rbr. bilješke	Prethodna godina (neto)	Tekuća godina (neto)
1	2	3	4	5
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima	052			
3. Sudjelujući interesi (udjeli)	053			
4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi	054			
5. Ulaganja u vrijednosne papire	055		90.721	61.460
6. Dani zajmovi, depoziti i slično	056			
7. Ostala financijska imovina	057		61.828	33.581
IV. NOVAC U BANCI I BLAGAJNI	058		193.281	2.035.727
D) PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNATI PRIHODI	059			
E) UKUPNO AKTIVA (001+002+034+059)	060		631.738.081	631.278.888
F) IZVANBILANČNI ZAPISI	061		53.023.238	41.794.040
<b>PASIVA</b>				
A) KAPITAL I REZERVE (063+064+065+071+072+075+078)	062		316.184.764	316.211.807
I. TEMELJNI (UPISANI) KAPITAL	063		314.079.000	314.079.000
II. KAPITALNE REZERVE	064			
III. REZERVE IZ DOBITI (066+067-068+069+070)	065		0	0
1. Zakonske rezerve	066			
2. Rezerve za vlastite dionice	067			
3. Vlastite dionice i udjeli (odbitna stavka)	068			
4. Statutarne rezerve	069			
5. Ostale rezerve	070			
IV. REVALORIZACIJSKE REZERVE	071			
V. ZADRŽANA DOBIT ILI PRENESENI GUBITAK (073-074)	072		2.035.628	2.105.763
1. Zadržana dobit	073		2.035.628	2.105.763
2. Preneseni gubitak	074			
VI. DOBIT ILI GUBITAK POSLOVNE GODINE (076-077)	075		70.136	27.044
1. Dobit poslovne godine	076		70.136	27.044
2. Gubitak poslovne godine	077			
VII. MANJINSKI INTERES	078			
B) REZERVIRANJA (080 do 082)	079		0	0
1. Rezerviranja za mirovine, otpremnine i slične obveze	080			
2. Rezerviranja za porezne obveze	081			
3. Druga rezerviranja	082			
C) DUGOROČNE OBVEZE (084 do 092)	083		39.666.131	17.263.349
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima	084			59.148
2. Obveze za zajmove, depozite i slično	085		26.404.659	8.728.065
3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	086		12.520.802	7.735.466
4. Obveze za predujmove	087			
5. Obveze prema dobavljačima	088			
6. Obveze po vrijednosnim papirima	089			
7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi	090			
8. Ostale dugoročne obveze	091		740.670	740.670
9. Odgođena porezna obveza	092			
D) KRATKOROČNE OBVEZE (094 do 105)	093		46.378.154	36.621.746
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima	094		300.415	1.238.736
2. Obveze za zajmove, depozite i slično	095			
3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	096		3.409.091	1.759.137
4. Obveze za predujmove	097		591.263	22.002
5. Obveze prema dobavljačima	098		24.818.335	15.282.578
6. Obveze po vrijednosnim papirima	099		6.500.000	6.450.000
7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi	100			
8. Obveze prema zaposlenicima	101		1.097.183	1.337.128
9. Obveze za poreze, doprinose i slična davanja	102		5.505.948	8.589.531



**BILANCA**  
stanje na dan 31.12.2013.

Obrazac  
**POD-BIL**

Obveznik: 30638414709; VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA D.O.O.

Naziv pozicije	AOP oznaka	Rbr. bilješke	Prethodna godina (neto)	Tekuća godina (neto)
1	2	3	4	5
10. Obveze s osnove udjela u rezultatu	103			
11. Obveze po osnovi dugotrajne imovine namijenjene prodaji	104			
12. Ostale kratkoročne obveze	105		4.155.919	1.942.634
<b>E) ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA I PRIHOD BUDUĆEGA RAZDOBLJA</b>	<b>106</b>		229.509.032	261.181.986
<b>F) UKUPNO – PASIVA (062+079+083+093+106)</b>	<b>107</b>		631.738.081	631.278.888
<b>G) IZVANBILANČNI ZAPISI</b>	<b>108</b>		53.023.238	41.794.040
<b>DODATAK BILANCI (popunjava poduzetnik koji sastavlja konsolidirani godišnji financijski izvještaj)</b>				
<b>A) KAPITAL I REZERVE</b>				
1. Pripisano imateljima kapitala matice	109			
2. Pripisano manjinskom interesu	110			

Vinkovci, 10. 04. 2014.



**RAČUN DOBITI I GUBITKA**  
za razdoblje 01.01.2013. do 31.12.2013.

Obrazac  
**POD-RDG**

Obveznik: 30638414709; VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA D.O.O.

Naziv pozicije	AOP oznaka	Rbr. bilješke	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4	5
<b>I. POSLOVNI PRIHODI (112+113)</b>	<b>111</b>		77.535.707	68.294.713
1. Prihodi od prodaje	112		69.317.545	52.995.485
2. Ostali poslovni prihodi	113		8.218.162	15.299.228
<b>II. POSLOVNI RASHODI (115+116+120+124+125+126+129+130)</b>	<b>114</b>		75.004.501	69.985.658
1. Promjene vrijednosti zaliha proizvodnje u tijeku i gotovih proizvoda	115			
2. Materijalni troškovi (117 do 119)	116		37.334.044	30.457.220
a) Troškovi sirovina i materijala	117		18.735.691	18.407.022
b) Troškovi prodane robe	118			
c) Ostali vanjski troškovi	119		18.598.353	12.050.198
3. Troškovi osoblja (121 do 123)	120		15.979.462	16.572.460
a) Neto plaće i nadnice	121		10.467.997	10.918.805
b) Troškovi poreza i doprinosa iz plaća	122		3.324.624	3.467.011
c) Doprinosi na plaće	123		2.186.841	2.186.644
4. Amortizacija	124		14.573.051	16.933.295
5. Ostali troškovi	125		4.754.236	4.586.666
6. Vrijednosno usklađivanje (127+128)	126		0	0
a) dugotrajne imovine (osim financijske imovine)	127			
b) kratkotrajne imovine (osim financijske imovine)	128			
7. Rezerviranja	129			
8. Ostali poslovni rashodi	130		2.363.708	1.436.017
<b>III. FINANIJSKI PRIHODI (132 do 136)</b>	<b>131</b>		349.081	4.227.681
1. Kamate, tečajne razlike, dividende i slični prihodi iz odnosa s povezanim poduzetnicima	132			3.750.000
2. Kamate, tečajne razlike, dividende, slični prihodi iz odnosa s nepovezanim poduzetnicima i drugim osobama	133		349.081	477.681
3. Dio prihoda od pridruženih poduzetnika i sudjelujućih interesa	134			
4. Nerealizirani dobiti (prihodi) od financijske imovine	135			
5. Ostali financijski prihodi	136			
<b>IV. FINANIJSKI RASHODI (138 do 141)</b>	<b>137</b>		2.713.800	2.509.692
1. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi s povezanim poduzetnicima	138			
2. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi iz odnosa s nepovezanim poduzetnicima i drugim osobama	139		2.713.800	2.509.692
3. Nerealizirani gubici (rashodi) od financijske imovine	140			
4. Ostali financijski rashodi	141			
<b>V. UDIO U DOBITI OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA</b>	<b>142</b>			
<b>VI. UDIO U GUBITKU OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA</b>	<b>143</b>			
<b>VII. IZVANREDNI - OSTALI PRIHODI</b>	<b>144</b>			
<b>VIII. IZVANREDNI - OSTALI RASHODI</b>	<b>145</b>			
<b>IX. UKUPNI PRIHODI (111+131+142 + 144)</b>	<b>146</b>		77.884.788	72.522.394
<b>X. UKUPNI RASHODI (114+137+143 + 145)</b>	<b>147</b>		77.718.301	72.495.350
<b>XI. DOBIT ILI GUBITAK PRIJE OPOREZIVANJA (146-147)</b>	<b>148</b>		166.487	27.044
1. Dobit prije oporezivanja (146-147)	149		166.487	27.044
2. Gubitak prije oporezivanja (147-146)	150		0	0
<b>XII. POREZ NA DOBIT</b>	<b>151</b>		96.351	
<b>XIII. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (148-151)</b>	<b>152</b>		70.136	27.044
1. Dobit razdoblja (149-151)	153		70.136	27.044
2. Gubitak razdoblja (151-148)	154		0	0
<b>DODATAK RDG-u (popunjava poduzetnik koji sastavlja konsolidirani godišnji financijski izvještaj)</b>				
<b>XIV. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA</b>				
1. Pripisana imateljima kapitala matice	155			
2. Pripisana manjinskom interesu	156			

IZVJEŠTAJ O OSTALOJ SVEOBUHVAATNOJ DOBITI (popunjavanje poduzetnik obveznik primjene MSFI-a)				
I. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (= 152)	157			
II. OSTALA SVEOBUHVAATNA DOBIT/GUBITAK PRIJE POREZA (159 do 165)	158		0	0
1. Tečajne razlike iz preračuna inozemnog poslovanja	159			
2. Promjene revalorizacijskih rezervi dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	160			
3. Dobit ili gubitak s osnove ponovnog vrednovanja financijske imovine raspoložive za prodaju	161			
4. Dobit ili gubitak s osnove učinkovite zaštite novčanog toka	162			
5. Dobit ili gubitak s osnove učinkovite zaštite neto ulaganja u inozemstvu	163			
6. Udio u ostaloj sveobuhvatnoj dobiti/gubitku pridruženih poduzetnika	164			
7. Aktuarski dobici/gubici po planovima definiranih primanja	165			
III. POREZ NA OSTALU SVEOBUHVAATNU DOBIT RAZDOBLJA	166			
IV. NETO OSTALA SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (158-166)	167		0	0
V. SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (157+167)	168		0	0
DODATAK Izvještaju o ostaloj sveobuhvatnoj dobiti (popunjavanje poduzetnik koji sastavlja konsolidirani godišnji financijski izvještaj)				
VI. SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA				
1. Pripisana imateljima kapitala matice	169			
2. Pripisana manjinskom interesu	170			

Vinkovci, 10. 04. 2014.



**IZVJEŠTAJ O NOVČANOM TIJEKU - Indirektna metoda**  
u razdoblju 01.01.2013. do 31.12.2013.

Obrazac  
**POD-NTI**

Obveznik: 30638414709; VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA D.O.O.

Naziv pozicije	AOP oznaka	Rbr. bilješke	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4	5
<b>NOVČANI TIJEK OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI</b>				
1. Dobit prije poreza	001		166.487	27.044
2. Amortizacija	002		14.573.051	16.933.295
3. Povećanje kratkoročnih obveza	003			
4. Smanjenje kratkotrajnih potraživanja	004		1.042.866	12.817.453
5. Smanjenje zaliha	005			
6. Ostalo povećanje novčanog tijeka	006		35.470.348	7.401.697
<b>I. Ukupno povećanje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (001 do 006)</b>	<b>007</b>		<b>51.252.752</b>	<b>37.179.489</b>
1. Smanjenje kratkoročnih obveza	008		8.370.567	9.756.408
2. Povećanje kratkotrajnih potraživanja	009			
3. Povećanje zaliha	010		420.544	1.842.515
4. Ostalo smanjenje novčanog tijeka	011			
<b>II. Ukupno smanjenje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (008 do 011)</b>	<b>012</b>		<b>8.791.111</b>	<b>11.598.923</b>
<b>A1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI (007-012)</b>	<b>013</b>		<b>42.461.641</b>	<b>25.580.566</b>
<b>A2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI (012-007)</b>	<b>014</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>NOVČANI TIJEK OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI</b>				
1. Novčani primici od prodaje dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	015			
2. Novčani primici od prodaje vlasničkih i dužničkih instrumenata	016		2.276.727	450.000
3. Novčani primici od kamata	017			
4. Novčani primici od dividendi	018			
5. Ostali novčani primici od investicijskih aktivnosti	019		78.541	227.821
<b>III. Ukupno novčani primici od investicijskih aktivnosti (015 do 019)</b>	<b>020</b>		<b>2.355.268</b>	<b>677.821</b>
1. Novčani izdaci za kupnju dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	021		31.297.796	21.687.613
2. Novčani izdaci za stjecanje vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	022		184.000	
3. Ostali novčani izdaci od investicijskih aktivnosti	023			
<b>IV. Ukupno novčani izdaci od investicijskih aktivnosti (021 do 023)</b>	<b>024</b>		<b>31.481.796</b>	<b>21.687.613</b>
<b>B1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI (020-024)</b>	<b>025</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>B2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI (024-020)</b>	<b>026</b>		<b>29.126.528</b>	<b>21.009.792</b>
<b>NOVČANI TIJEK OD FINANCIJSKIH AKTIVNOSTI</b>				
1. Novčani primici od izdavanja vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	027			
2. Novčani primici od glavnice kredita, zadužnica, pozajmica i drugih posudbi	028		15.482.571	5.923.804
3. Ostali primici od financijskih aktivnosti	029			3.750.000
<b>V. Ukupno novčani primici od financijskih aktivnosti (027 do 029)</b>	<b>030</b>		<b>15.482.571</b>	<b>9.673.804</b>
1. Novčani izdaci za otplatu glavnice kredita i obveznica	031		10.307.406	12.402.132
2. Novčani izdaci za isplatu dividendi	032			
3. Novčani izdaci za financijski najam	033			
4. Novčani izdaci za otkup vlastitih dionica	034			
5. Ostali novčani izdaci od financijskih aktivnosti	035		18.735.610	
<b>VI. Ukupno novčani izdaci od financijskih aktivnosti (031 do 035)</b>	<b>036</b>		<b>29.043.016</b>	<b>12.402.132</b>
<b>C1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD FINANCIJSKIH AKTIVNOSTI (030-036)</b>	<b>037</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>C2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD FINANCIJSKIH AKTIVNOSTI (036-030)</b>	<b>038</b>		<b>13.560.445</b>	<b>2.728.328</b>
Ukupno povećanje novčanog tijeka (013 – 014 + 025 – 026 + 037 – 038)	039		0	1.842.446
Ukupno smanjenje novčanog tijeka (014 – 013 + 026 – 025 + 038 – 037)	040		225.332	0
Novac i novčani ekvivalenti na početku razdoblja	041		418.613	193.281
Povećanje novca i novčanih ekvivalenata	042			1.842.446
Smanjenje novca i novčanih ekvivalenata	043		225.332	

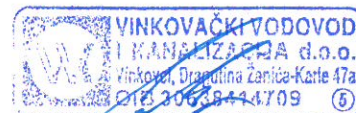
Novac i novčani ekvivalenti na kraju razdoblja

044

193.281

2.035.727

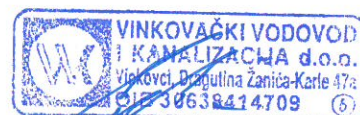
Vinkovci, 10.04.2014.



## Izvjestaj o promjenama kapitala za 2013. godinu

Opis pozicije	Upisani kapital	Kapitalne pričuve	Pričuve iz dobitka	Revalorizac. pričuve	Zadržani dobitak/ Preneseni gubitak	Dobitak/ Gubitak tekuće godine	Ukupno
	1	2	3	4	5	6	7(1+2+3+4+5+6)
<b>Stanje 1.1.2012.</b>	<b>312.136.500</b>		<b>1.942.859</b>		<b>2.019.072</b>	<b>16.556</b>	<b>316.114.987</b>
Učinci ispravaka pogrešaka iz pret.raz.			-359				-359
Učinci promjena računovodstven.politika							
<b>Stanje 1.1.2012.</b>	<b>312.136.500</b>		<b>1.942.500</b>		<b>2.019.072</b>	<b>16.556</b>	<b>316.114.628</b>
Uplate članova/dioničara	1.942.500				16.556		1.959.056
Isplate članovima/dioničarima			-1.942.500			-16.556	-1.959.056
Povećanje kapitala u koje nisu uključeni članovi/dioničari							
Smanjenje kapitala u koje nisu uključeni članovi/dioničari							
Dobitak ili gubitak tekuće godine						70.135	70.135
<b>Stanje 1.1.2012.</b>	<b>314.079.000</b>		<b>0</b>		<b>2.035.628</b>	<b>70.135</b>	<b>316.184.763</b>
Dobitak raspodjeljiv dioničarima/članovima matice							
Dobitak raspodjeljiv nekontrolirajućim interesima							
<b>Stanje 1.1.2013.</b>	<b>314.079.000</b>		<b>0</b>		<b>2.035.628</b>	<b>70.135</b>	<b>316.184.763</b>
Učinci ispravaka pogrešaka preth.razd.							
Učinci promjena računovod.politika							
<b>Stanje 1.1.2013. (prepravljano)</b>	<b>314.079.000</b>		<b>0</b>		<b>2.035.628</b>	<b>70.135</b>	<b>316.184.763</b>
Uplate članova/dioničara					70.135		
Isplate članovima/dioničarima						-70.135	
Povećanje kapitala u koje nisu uključeni članovi/dioničari							
Smanjenje kapitala u koje nisu uključeni članovi/dioničari							
Dobitak ili gubitak tekuće godine						27.044	27.044
<b>Stanje 31.12.2013.</b>	<b>314.079.000</b>		<b>0</b>		<b>2.105.763</b>	<b>27.044</b>	<b>316.211.807</b>
Dobitak raspodjeljiv dioničarima/članovima							

Vinkovci, 10.04.2014.



# VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o.

Dragutina Žanića – Karle 47A

VINKOVCI

MB: 3300951

MBS: 030038269

OIB: 30638414709

## BILJEŠKE

### UZ FINANCIJSKA IZVJEŠĆA ZA 2013. GODINU.

#### BILJEŠKA BR. 1. OPĆI PODACI O DRUŠTVU

Vinkovački vodovod i kanalizacija, Vinkovci je društvo s ograničenom odgovornošću osnovano 1971. godine, rješenjem Komunalnog fonda (bivše Općine Vinkovci).

U prosincu 1995. godine zaključen je društveni ugovor o preoblikovanju javnog poduzeća u Vinkovački vodovod i kanalizaciju društvo s ograničenom odgovornošću, Vinkovci. Osnivači društva su grad Vinkovci s temeljnim ulogom 73,3% i druge jedinice lokalne samouprave s temeljnim ulogom 26,7%. Temeljni kapital Društva iznosio je 181.764.400 kn. Registrirano je 22. studenog 1996. u Trgovačkom sudu u Osijeku rješenjem broj Tt-96/714-2, s matičnim brojem subjekta upisa 030038269.

Temeljni kapital društva upisan je u sudskom registru u iznosu od 314.079.000 kn.

Odlukom Skupštine Društva od 16. prosinca 2013. godine temeljni kapital Društva povećava se sa iznosa od 314.079.000 kn za iznos od 1.220.000 kn na iznos od 315.299.000 kn. Povećanje temeljnog kapitala čini unos članskog uloga u stvarima novog člana društva OPĆINA MARKUŠICA, a isto povećanje je provedeno u Trgovačkom sudu u Osijeku u veljači 2014. Godine.

**Sjedište Društva je u Vinkovcima, Dragutina Žanića – Karle 47A.**

**Matični broj je 3300951.**

**OIB: 30638414709**

Društvo zastupa pojedinačno i bez ograničenja Dražen Milinković, dipl. ing.

Osnovna djelatnost je sakupljanje, pročišćavanje i opskrba vodom; prema obavijesti o razvrstavanju poslovnih subjekata NKD-u 2007 – šifra djelatnosti – 3600.

Od 01.01.2010. stupio je na snagu Zakon o vodama, te se pravni status i predmet poslovanja isporučitelja komunalnih usluga u djelatnostima opskrbe pitkom vodom, odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda čiji je pravni status uređen Zakonom o komunalnom gospodarstvu mora uskladiti s Odredbama Zakona o vodama. U Nacrtu Prijedloga Zakona o izmjenama i dopunama Zakona o vodama s konačnim prijedlogom Zakona određen je rok za usklađenje pravnog statusa i predmeta poslovanja isporučitelja vodnih usluga najkasnije do 31. prosinca 2013. Prema Zakonu svi isporučitelji vodnih usluga moraju biti ustrojani kao trgovačka društva koja se bave samo djelatnostima vodoopskrbe pitkom vodom, odvodnjom i pročišćavanjem otpadnih voda. Sukladno tome s danom 31.12.2010. godine Vinkovački vodovod i kanalizacija prestaje obavljati djelatnosti proizvodnje, distribucije i opskrbe toplinskom energijom, djelatnost upravljanja grobljem i tržnicom na malo. Za iste djelatnosti je Odlukom Skupštine Društva 07. veljače 2013. Trgovačkom sudu predan zahtjev za brisanje iz predmeta poslovanja Društva.

Za djelatnost izgradnje je preustrojem tvrtke izvršen prijenos gospodarske cjeline izgradnja, te je ugovorom o prijenosu cjelokupne gospodarske cjeline izvršen prijenos cjelokupne imovine, obveza, kapitala i svih uposlenika poslovne jedinice izgradnja kao gospodarskog jedinstva na trgovačko društvo Vinkovački vodovod i kanalizacija-izgradnja d.o.o. Vinkovci. Primopredaja gospodarske cjeline izvršena je dana 31. svibnja 2011. godine, te je VVK-izgradnja d.o.o. u 100%-tnom vlasništvu Vinkovačkog vodovoda i kanalizacije d.o.o. Vinkovci.

Odlukom Skupštine Društva od 16. prosinca 2013. godine o izmjeni odredbi društvenog ugovora, mijenja se članak 7. Društvenog ugovora radi promjene predmeta poslovanja, te je izvršena promjena predmeta poslovanja pri Trgovačkom sudu u Osijeku u skladu s odredbama Zakona o vodama.

Do 31.12.2012. nadležnom Ministarstvu tvrtka Vinkovački vodovod i kanalizacija uputila je zahtjev za izdavanje rješenja za ispunjavanje posebnih uvjeta za obavljanje djelatnosti javne vodoopskrbe i javne odvodnje usklađeno s odredbama novog Zakona.

Organi društva su: Uprava, Nadzorni odbor i Skupština.

Nadzorni odbor nadzire vođenje poslovanja Društva i podnosi skupštini izvješće o obavljenom nadzoru. Nadzorni odbor ima pet članova. Odlukom Skupštine Društva o izboru članova Nadzornog odbora od 19. srpnja 2012. godine članovi su: Mario Komšić, Gabrijel Šokičić, Antun Nikolić, Domagoj Marošević i Lucija Sikirić. Predsjednik Nadzornog odbora je Mario Komšić. Nadzornom odboru se isplaćuje mjesečna naknada za rad u visini vrijednosti bruto 1750 kn.

Skupština odlučuje o financijskim izvještajima Društva, uporabi ostvarene dobiti, pokrivanju gubitaka, izboru i opozivu članova nadzornog odbora, imenovanju članova uprave, mjerama za ispitivanje i nadzor poslova, izmjeni društvenog ugovora i preoblikovanju društva.

Društvo je na dan 31.12.2013. imalo 216 zaposlenika, od toga 46 žena.

Budući da Vinkovački vodovod i kanalizacija tijekom 2013. godine nije imao evidentiranu blokadu računa, ključna pretpostavka budućeg poslovanja je da se uz pojačane mjere naplate potraživanja mogu uredno izvršavati obveze i obavljati djelatnost javnog isporučitelja vodnih usluga bez narušavanja likvidnosti.

## **BILJEŠKA BR. 2. ZNAČAJNE RAČUNOVODSTVENE POLITIKE**

Prilikom sastavljanja ovog izvješća primijenjene su odredbe Hrvatskih standarda financijskog izvješćivanja ( Nar.nov., br. 30/08. – 58/11., dalje: HSFI) i ove računovodstvene politike.

Opći zahtjevi za objavljivanjem u bilješkama uz financijska izvješća postavljeni su u HSFI 1- Financijski izvještaji.

Prema HSFI 1 bilješke sadržavaju informacije kao dopunu onima koje su prezentirane u izvješćima, prema zahtjevima određenih standarda koji nisu predočeni u bilanci, računu dobiti i gubitka, izvještaju o promjeni kapitala i izvještaju o novčanom tijeku, ali su važne za razumijevanje bilo kojeg od njih.



Dugotrajna materijalna imovina obuhvaća sredstva koja društvo koristi u isporuci roba i usluga te u administrativne svrhe i čiji je procijenjeni korisni vijek upotrebe duži od godine dana.

Početno (prva nabava) iskazuje se u bilanci po trošku nabave koja uz neto kupovnu cijenu obuhvaća sve ovisne troškove do stavljanja sredstava u upotrebu. Nakon početnog priznanja dugotrajna imovina se iskazuje po trošku nabave umanjenom za ispravak vrijednosti.

Amortizacija dugotrajne materijalne imovine provodi se primjenom linearne metode obračuna u procijenjenom vijeku upotrebe svakog pojedinog sredstva u skladu s HSFI 6.

Zalihe se iskazuju po trošku ili neto vrijednosti koja se može realizirati. Obračun utroška zaliha provodi se primjenom prosječnih cijena.

Potraživanja se iskazuju po nominalnoj vrijednosti uvećanoj za kamate sukladno sklopljenom ugovoru.

Za utužena potraživanja može se izvršiti ispravak potraživanja.

Obveze se iskazuju po nominalnoj vrijednosti uvećane za kamate prema zaključenom ugovoru i razvrstavaju se na kratkoročne i dugoročne.

Prihodi nastaju kao posljedica povećanja imovine ili smanjenja obveza. Temeljno obilježje Društva je primjena računovodstvenog praćenja i vrednovanja državnih potpora koje uređuje HSFI 15 – Prihodi, a podržava prihodovni pristup koji se primjenjuje u Društvu.

Detaljnu podjelu državnih potpora nalazimo u Međunarodnom računovodstvenom standardu 20, a obveznici primjene HSFI-a sukladno t.3.17. i 3.18. HSFI 3 – Računovodstvene politike, promjene računovodstvenih procjena i pogreške, unijeli su u svoje računovodstvene politike norme iz MRS-a 20 koje HSFI posebno ne uređuje.

Tumačenje načela razgraničavanja ili odgođenog priznavanja prihoda nalazimo u HSFI-u 15 u t.15.37 gdje je navedeno da je prihode potrebno priznavati tijekom više razdoblja kako bi se sučelili s odgovarajućim rashodima.

Primljena sredstva iskazuju se kao odgođeni prihod (skupina 29), koji se prenosi u prihod razdoblja u istom razdoblju kada su nastali troškovi koji se namiruju iz tih sredstava. Prihodi su priznavani na načelu isporuke roba i usluga, a usluge na izgradnji prema stupnju dovršenosti.

Rashodi nastaju kao posljedica smanjenja imovine ili povećanja obveza. Sučeljavaju se s odnosnim приходima koji proistječu iz istih transakcija i drugih događaja.

### **BILJEŠKA BR. 3 OSNOVA ZA SASTAVLJANJE FINANCJSKIH IZVJEŠTAJA**

Financijska izvješća društva "Vinkovački vodovod i kanalizacija" d.o.o. Vinkovci za 2013. godinu sastavljena su u skladu sa Zakonom o računovodstvu (NN 109/07., 54/13) i usvojenim računovodstvenim politikama Društva. Društvo je temeljem propisanih kriterija u skladu s podacima iz financijskih izvješća za 2012. godinu razvrstano u srednje poduzetnike.

Sukladno Zakona o računovodstvu srednji poduzetnici primjenjuju Hrvatske standarde financijskog izvješćivanja (dalje HSFI), te su u izradi financijskih izvješća za 2013. godinu prihvaćena načela sadržana u odredbama HSFI.

U odnosu na prethodno razdoblje nisu mijenjane značajne računovodstvene politike.

Financijska izvješća sačinjena su za razdoblje 01.siječnja do 31.prosinca 2013. godine, iskazana su u hrvatskim kunama, a obuhvaćaju:

1. BILANCU koja je sustavni pregled imovine, kapitala i obveza na dan 31.prosinca 2013. godine.
2. RAČUN DOBITI I GUBITKA koji prikazuje prihode i rashode, te financijski rezultat za 2013. godinu.
3. IZVJEŠĆE O NOVČANOM TIJEKU – pruža informaciju o promjenama financijskog položaja tijekom obračunskog razdoblja.
4. IZVJEŠĆE O PROMJENAMA KAPITALA – cilj ovog izvješća je prikazati promjene glavnice između dva datuma bilance.
5. BILJEŠKE uz financijska izvješća koji predstavljaju razradu i dopunu podataka o izvješćima.

#### **BILJEŠKA BR. 4. ANGAŽIRANO REVIZORSKO DRUŠTVO**

Uslugu revizije financijskih izvještaja obavila je sukladno propisima Republike Hrvatske Revizorska tvrtka Vozetić d.o.o. Vinkovci, J. Dalmatinca 5a prema ugovoru po uvjetima iz objavljenog javnog natječaja.

#### **BILJEŠKA BR. 5. IZJAVA O NEOGRANIČENOSTI VREMENA POSLOVANJA**

Uprava je sastavila financijske izvještaje za 2013. godinu za društvo VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. Vinkovci uz primjenu pretpostavke neograničenosti vremena poslovanja, sukladno s točkom 24. MRS-a 1.

Uprava daje izjavu da u razdoblju od godine dana od datuma bilance, nema namjeru likvidirati društvo, ili značajno smanjiti obujam poslovanja izuzev promjene u predmetu poslovanja radi usklađenja u Sudskom registru s odredbama Zakona o vodama.

## **BILJEŠKA BR. 6. PREGLED NEDOVRŠENIH SUDSKIH SPOROVA**

Društvo je tijekom 2013. godine pokrenulo 528 ovrha nad kupcima radi potraživanja s osnove isporuke vodnih usluga. Glavnica iznosi 770.717 kn, te pristojbe u iznosu 109.053 kn, što ukupno iznosi 879.770 kn. Od toga je naplaćeno 186.152 kn, a ostatak duga ima status čekanja u FINI ili je nepravomoćno.

Ukupno potraživanja od utuženih kupaca s danom 31.12.2013. iznose 6.763.392 kn.

Angažirano odvjetničko društvo vodi 6 sporova kod Općinskog suda u Vinkovcima koje je pokrenulo društvo Vinkovački vodovod i kanalizacija d.o.o., i to iz razdoblja od 2006. do 2012. godine, radi naplate 15.882 kn, te troškova postupka u iznosu 13.933 kn. Predmeti su u postupku.

Sporove pokrenute protiv društva (pasivne) vodi drugi angažirani odvjetnik i to: spor koji je pokrenut protiv društva iz 2010. Godine; tužitelj je Republika Hrvatska za Ministarstvo financija radi iznosa 960.484 kn sa zakonskom zateznom kamatom od 10.05.2006. do 31.07.2007. godine. Društvo je izjavilo žalbu, pa je postupak u tijeku. Drugi spor je sa tužiteljem Udrugom suvlasnika stambene zgrade Neboder, gdje su ukinute nižestupanjske presude i predmet vraćen na ponovno suđenje.

## **BILJEŠKA BR. 7. IZNOS NAKNADE ČLANOVIMA ADMINISTRATIVNIH I NADZORNIH TIJELA**

Obveza prema članovima Nadzornog odbora na dan 31.12.2013. iznosi 27.373 kn, a odnosi se na neisplaćenu naknadu za rad Nadzornog odbora za studeni i prosinac 2013.

Naknada za rad članovima Nadzornog odbora se isplaćuje u mjesečnom iznosu 1.750,00 kn bruto.

# BILANCA

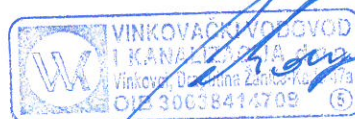
Tablica br. 1. BILANCA na dan 31.12.2013. godine

Naziv pozicije	Prethodna godina (neto)	Tekuća godina (neto)	Indeks
1	2	3	4
<b>A) POTRAŽIVANJA ZA UPISANI A NEUPLAĆENI KAPITAL</b>			
<b>B) DUGOTRAJNA IMOVINA</b>	600.664.213	609.395.020	101
<b>I. NEMATERIJALNA IMOVINA</b>			
1. Izdaci za razvoj			
2. Koncesije, patenti, licencije, robne i uslužne marke, softver i ostala prava			
3. Goodwill			
4. Predujmovi za nabavu nematerijalne imovine			
5. Nematerijalna imovina u pripremi			
6. Ostala nematerijalna imovina			
<b>II. MATERIJALNA IMOVINA</b>	597.250.133	602.398.238	101
1. Zemljište	4.545.218	4.649.391	102
2. Građevinski objekti	527.601.715	513.081.539	97
3. Postrojenja i oprema	907.956	1.071.159	118
4. Alati, pogonski inventar i transportna imovina	2.117.316	1.756.375	83
5. Biološka imovina			
6. Predujmovi za materijalnu imovinu	568.148	434.695	77
7. Materijalna imovina u pripremi	61.509.780	81.405.079	132
8. Ostala materijalna imovina			
9. Ulaganje u nekretnine			
<b>III. DUGOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA</b>	3.410.628	6.765.509	198
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika	2.238.300	5.988.300	268
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima			
3. Sudjelujući interesi (udjeli)	944.300	592.300	63
4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi			
5. Ulaganja u vrijednosne papire			
6. Dani zajmovi, depoziti i slično	227.767	184.909	81
7. Ostala dugotrajna financijska imovina	261		0
8. Ulaganja koja se obračunavaju metodom udjela			
<b>IV. POTRAŽIVANJA</b>	3.452	231.273	6700
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika			
2. Potraživanja po osnovi prodaje na kredit	3.452	42.310	1226
3. Ostala potraživanja		188.963	
<b>V. ODGOĐENA POREZNA IMOVINA</b>			
<b>C) KRATKOTRAJNA IMOVINA</b>	31.073.868	21.883.868	70
<b>I. ZALIHE</b>	1.351.087	3.193.602	236
1. Sirovine i materijal	1.351.087	3.172.802	235
2. Proizvodnja u tijeku			
3. Gotovi proizvodi			

4. Trgovačka roba			
5. Predujmovi za zalihe		20.800	
6. Dugotrajna imovina namijenjena prodaji			
7. Biološka imovina			
<b>II. POTRAŽIVANJA</b>	29.376.951	16.559.498	56
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika	93.150		0
2. Potraživanja od kupaca	16.984.431	7.957.112	47
3. Potraživanja od sudjelujućih poduzetnika			
4. Potraživanja od zaposlenika i članova poduzetnika			
5. Potraživanja od države i drugih institucija	4.687.544	106.042	2
6. Ostala potraživanja	7.611.826	8.496.344	112
<b>III. KRATKOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA</b>	152.549	95.041	62
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika			
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima			
3. Sudjelujući interesi (udjeli)			
4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi			
5. Ulaganja u vrijednosne papire	90.721	61.460	68
6. Dani zajmovi, depoziti i slično			
7. Ostala financijska imovina	61.828	33.581	54
<b>IV. NOVAC U BANC I BLAGAJNI</b>	193.281	2.035.727	1053
<b>D) PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNATI PRIHODI</b>			
<b>E) UKUPNO AKTIVA</b>	631.738.081	631.278.888	100
<b>F) IZVANBILANČNI ZAPISI</b>	53.023.238	41.794.040	79
<b>A) KAPITAL I REZERVE</b>	316.184.764	316.211.807	100
<b>I. TEMELJNI (UPISANI) KAPITAL</b>	314.079.000	314.079.000	100
<b>II. KAPITALNE REZERVE</b>			
<b>III. REZERVE IZ DOBITI</b>			
1. Zakonske rezerve			
2. Rezerve za vlastite dionice			
3. Vlastite dionice i udjeli (odbitna stavka)			
4. Statutarne rezerve			
5. Ostale rezerve			
<b>IV. REVALORIZACIJSKE REZERVE</b>			
<b>V. ZADRŽANA DOBIT ILI PRENESENI GUBITAK</b>	2.035.628	2.105.763	103
1. Zadržana dobit	2.035.628	2.105.763	103
2. Preneseni gubitak			
<b>VI. DOBIT ILI GUBITAK POSLOVNE GODINE</b>	70.136	27.044	39
1. Dobit poslovne godine	70.136	27.044	39
2. Gubitak poslovne godine			
<b>VII. MANJINSKI INTERES</b>			
<b>B) REZERVIRANJA</b>			
1. Rezerviranja za mirovine, otpremnine i slične obveze			
2. Rezerviranja za porezne obveze			
3. Druga rezerviranja			
<b>C) DUGOROČNE OBVEZE</b>	39.666.131	17.263.349	44
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima		59.148	
2. Obveze za zajmove, depozite i slično	26.404.659	8.728.065	33

3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	12.520.802	7.735.466	62
4. Obveze za predujmove			
5. Obveze prema dobavljačima			
6. Obveze po vrijednosnim papirima			
7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi			
8. Ostale dugoročne obveze	740.670	740.670	100
9. Odgođena porezna obveza			
<b>D) KRATKOROČNE OBVEZE</b>	<b>46.378.154</b>	<b>36.621.746</b>	<b>79</b>
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima	300.415	1.238.736	412
2. Obveze za zajmove, depozite i slično			
3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	3.409.091	1.759.137	52
4. Obveze za predujmove	591.263	22.002	4
5. Obveze prema dobavljačima	24.818.335	15.282.578	62
6. Obveze po vrijednosnim papirima	6.500.000	6.450.000	99
7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi			
8. Obveze prema zaposlenicima	1.097.183	1.337.128	122
9. Obveze za poreze, doprinose i slična davanja	5.505.948	8.589.531	156
10. Obveze s osnove udjela u rezultatu			
11. Obveze po osnovi dugotrajne imovine namijenjene prodaji			
12. Ostale kratkoročne obveze	4.155.919	1.942.634	47
<b>E) ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA I PRIHOD BUDUĆEGA RAZDOBLJA</b>	<b>229.509.032</b>	<b>261.181.986</b>	<b>114</b>
<b>F) UKUPNO – PASIVA</b>	<b>631.738.081</b>	<b>631.278.888</b>	<b>100</b>
<b>G) IZVANBILANČNI ZAPISI</b>	<b>53.023.238</b>	<b>41.794.040</b>	<b>79</b>

Direktor:  
Dražen Milinković, dipl.ing.



## AKTIVA

### BILJEŠKA BR. 8. DUGOTRAJNA IMOVINA

Ukupna dugotrajna imovina Vinkovačkog vodovoda i kanalizacije iznosi 609.395.020 kuna, te je u odnosu na 2011. godinu veća za 14%, a u odnosu na 2012. godinu za 1% ili za 8.730.807 kn. Evidentira se prema trošku stjecanja odnosno po nabavnim cijenama na početku priznavanja.

Struktura dugotrajne imovine u tekućoj i prethodnoj godini prikazana je u tablici br. 2.

Tablica br. 2.

Naziv	NETO 31.12.2012.	NETO 31.12.2013.	INDEKS NETO
1.Zemljište	4.545.218	4.649.391	102
2.Građevinski objekti	527.601.715	513.081.539	97
3.Postrojenja i oprema	907.956	1.071.159	118
4.Alati, pogonski inventar i transportna imovina	2.117.316	1.756.375	83
5.Materijalna imovina u pripremi	61.509.780	81.405.079	132
6.Financijska imovina	3.410.628	6.765.509	198
7.Potraživanja	3.452	231.273	6700
8.Predujmovi za materijalnu imovinu	568.148	434.695	77
<b>UKUPNO DUGOTRAJNA IMOVINA (1+2+3+4+5+6+7+8)</b>	<b>600.664.213</b>	<b>609.395.020</b>	<b>101</b>

### BILJEŠKA BR. 9. MATERIJALNA IMOVINA

Neto vrijednost dugotrajne materijalne imovine Društva iznosi 602.398.238 kn, a to je 95% ukupne vrijednosti aktive.

Tablica br. 3. Kretanje dugotrajne materijalnimovine

Red. Br.	Opis	Zemljišta	Građevinski objekti	Postrojenja i oprema	Alati, pogonski inventar i transportna imovina	Predujmovi za materijalnu imovinu	Materijalna imovina u pripremi	Ukupno materijalna imovina (3+4+5+6+7+8+9)
1.	2.	3.	4.	5.	6.	8.	9.	11.
<b>NABAVNA VRIJEDNOST</b>								
1.	Saldo 1.1.2013.	4.545.218	683.528.121	16.271.848	7.187.173	568.147	61.509.780	773.610.287
2.	Direktna povećanja materijalne imovine (nabava)	0	1.491.202	650.996	92.920	240.910	20.208.574	22.684.602
3.	Povećanje prijenosom s materijalne imovine u pripremi	0	0	0	0	-374.362	-313.275	-687.637
4.	Prijenos između povezanih poduzeća	0	0	0	0	0	0	0
5.	Prijenos sredstava od drugih	104.173	0	0	0	0	0	104.173
6.	Rashodovanje i prodaja materijalne imovine	0	-29.605	-179.028	-204.892	0	0	-413.525
7.	Stanje 31.12.2013. (1+2+3+4+5-6)	4.649.391	684.989.718	16.743.816	7.075.201	434.695	81.405.079	795.297.900
<b>ISPRAVAK VRIJEDNOSTI</b>								
8.	Stanje 01.01.2013.	0	155.926.406	15.363.892	5.069.857	0	0	176.360.155
9.	Obračunata amortizacija za 1-12/2013	0	15.997.546	487.793	453.861	0	0	16.939.200
10.	Ispravak vrijednosti prodane, rashodovane i prenijete materijalne imovine		-15.773	-179.028	-204.892	0	0	-399.693
11.	Stanje 31.12.2013. (8+9+10)		171.908.179	15.672.657	5.318.826	0	0	192.899.662
12.	Sadašnja vrijednost materijalne imovine (7-11)	4.649.391	513.081.539	1.071.159	1.756.375	434.695	81.405.079	602.398.238



## **BILJEŠKA BR. 10. ZEMLJIŠTE**

U poslovnim knjigama vrijednost zemljišta 31.12.2012. iznosila je 4.545.218 kn, a tijekom 2013. godine Odlukom Skupštine Društva od 16. prosinca 2013. godine o izmjeni odredbi društvenog ugovora radi promjene članova društva i preuzetih poslovnih udjela članova, novi član društva Općina Markušica, Markušica, V.Karadžića 3 (OIB:52683985213) unosi zemljište u k.o. Markušica, te se vrijednost zemljišta povećala za 104.173,02 kn.

Budući da se zemljište upotrebom ne troši, na njega se ne obračunava amortizacija, a evidentira se prema trošku stjecanja. Ukupna vrijednost 31.12.2013. iznosi 4.649.391 kn.

## **BILJEŠKA BR. 11. GRAĐEVINSKI OBJEKTI**

Vrijednost građevinskih objekata iznosi 513.081.539 kn. Najveću vrijednost u ovoj skupini imovine čine objekti vodovoda i kanalizacije u ukupnoj vrijednosti 503.102.960 kn.

Građevinski objekti evidentiraju se prema nabavnim cijenama odnosno prema trošku stjecanja.

## **BILJEŠKA BR. 12. POSTROJENJA I OPREMA**

Knjigovodstvena vrijednost postrojenja i opreme iznosi 1.071.159 kn, a evidentira se prema nabavnim cijenama. Povećanje vrijednosti odnosi se na nabavku nove imovine, dok se smanjenje odnosi na obračun amortizacije za 2013. i na rashod otpisane i zastarjele opreme temeljem Odluke Uprave, a na prijedlog inventurne komisije.

Obračun amortizacije materijalne imovine provodi se linearnom metodom na nabavnu vrijednost imovine.

## **BILJEŠKA BR. 13. ALATI, POGONSKI INVENTAR I TRANSPORTNA IMOVINA**

Knjigovodstvena vrijednost alata, pogonskog inventara i transportnih sredstava iznosi 1.756.375 kn, a evidentira se po trošku stjecanja.

Povećanje vrijednosti odnosi se na nabavku nove imovine, dok se smanjenje odnosi na obračun amortizacije za 2013. i na rashod otpisane i zastarjele opreme temeljem Odluke Uprave, a na prijedlog inventurne komisije.

Obračun amortizacije materijalne imovine provodi se linearnom metodom na nabavnu vrijednost imovine.

## **BILJEŠKA BR. 14. PREDUJMOVI ZA MATERIJALNU IMOVINU**

Predujmovi za materijalnu imovinu u iznosu 434.695 kn su potraživanja za unaprijed plaćene svote pri nabavi materijalne imovine prema HEP d.o.o. Priznavanje i mjerenje zahtijeva iskazivanje potraživanja za predujmove prema sadašnjoj vrijednosti budućih novčanih tijekova prema postupku obračuna kamata efektivnim kamatnjakom.

## **BILJEŠKA BR. 15. MATERIJALNA IMOVINA U PRIPREMI**

Materijalna imovina u pripremi evidentira se prema troškovima stjecanja i na dan 31. prosinca 2013. godine iznosi 81.405.079 kn, a odnosi se na izgradnju komunalne infrastrukture - objekata odvodnje u općinama Ivankovo, Stari Jankovci, Cerna, Privlaka i građenje vodnih građevina na području regionalnog vodovoda Istočne Slavonije u Vukovarsko-srijemskoj županiji. Materijalna imovina u pripremi evidentirana je prema trošku stjecanja. Amortizacija imovine počinje kada je u potpunosti dovršena odnosno spremna za uporabu.

## **BILJEŠKA BR. 16. DUGOTRAJNA FINANCIJSKA IMOVINA**

Dugotrajna financijska imovina iskazana je u svoti od 6.765.509 kn, a odnosi se na udjele (dionice) kod povezanih poduzetnika, sudjelujuće interese (udjele), dani zajmovi, depoziti i slično, te ostala dugotrajna financijska imovina. Evidentira se po trošku stjecanja.

Na dan 31.12.2013. VVK ima 25 % udjela u slijedećim društvima - Novosti d.o.o. Vinkovci, Energana d.o.o. Vinkovci, 50% udjela u društvu Orion-projekt d.o.o. Vinkovci i 2,00 % u VTV d.o.o. Vinkovci. S društvom Vinkovački vodovod i kanalizacija – izgradnja d.o.o. obavlja se konsolidacija financijskih izvješća budući je u 100%-tnom vlasništvu Vinkovačkog vodovoda i kanalizacije d.o.o. Vinkovci s temeljnim kapitalom u iznosu 5.568.600 kuna.

Na ovoj poziciji su iskazane i dionice od HNK Cibalia Vinkovci u iznosu 591.900 kuna stečene pretvorbom dugovanja HNK Cibalia prema Vinkovačkom vodovodu i kanalizaciji.

## **BILJEŠKA BR. 17. UDJELI (DIONICE) KOD POVEZANIH PODUZETNIKA**

Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika sa svotom od 5.988.300 kn, odnose se na:

- Novosti 322.000 kuna (25%),
- VVK Izgradnja 5.568.600 kuna (100%),
- Orion 92.700 kuna (50%),
- Energana 5.000 kuna (25%).

S društvom Vinkovački vodovod i kanalizacija – Izgradnja d.o.o. obavlja se konsolidacija financijskih izvješća budući je u 100%-tnom vlasništvu Vinkovačkog vodovoda i kanalizacije d.o.o. Vinkovci.

## **BILJEŠKA BR. 18. SUDJELUJUĆI INTERESI (UDJELI)**

Sudjelujući interesi (udjeli) u nepovezanim društvima sa svotom od 592.300 kuna, odnose se na:

- udjel u dioničkom kapitalu HNK Cibalia sa svotom od 591.900 kuna (5.919 dionica po 100 kn), te
- udjel u društvu VTV d.o.o. 400 kuna (2,00%).

## BILJEŠKA BR. 19. DANI ZAJMOVI, DEPOZITI I SLIČNO

Dani zajmovi, depoziti i slično sa svotom od 184.909 kn odnose se na dane dugoročne stambene kredite uposlenicima društva. U odnosu na prethodnu godinu povećanja nije bilo, dok smanjenje iznosi 42.858 kn.

## BILJEŠKA BR. 20. KRATKOTRAJNA IMOVINA

Vrijednost kratkotrajne imovine iznosi 21.883.868 kn, a sačinjavaju je zalihe, potraživanja, kratkotrajna financijska imovina i novac u banci i blagajni. Kratkotrajna imovina je na dan 31.12.2013. u odnosu na isto razdoblje prethodne godine manja za 30 %.

## BILJEŠKA BR. 21. ZALIHE

Zalihe sirovina i materijala vode se po troškovima nabave koji obuhvaćaju kupovnu cijenu po obračunu dobavljača, troškove prijevoza i druge ovisne troškove koji se mogu izravno pripisati dovođenju zaliha u sadašnje stanje i sadašnju lokaciju.

Prilikom izdavanja troškovi se obračunavaju po prosječnim cijenama.

Zalihe materijala na skladištu iznose 3.193.602 kn i u odnosu na 2012. godinu su veće za 1.842.515 kn iz razloga što je na zalihe uskladišten materijal po ugovoru sa Virovitičko podravskom županijom za gradilište – Tlačna distribucijska mreža sustava navodnjavanja Kapinci-Vaška – istok u iznosu 1.498.593,38 kn i materijal po ugovoru za gradilište vodospreme Retkovci u iznosu 772.898,58 kn.

Sirovine i materijal na skladištu čine 99 % zaliha odnosno 14% kratkotrajne imovine.

## BILJEŠKA BR. 22. POTRAŽIVANJA

Potraživanja u kratkotrajnoj imovini sudjeluju sa 76% u iznosu 16.559.498 kn.

Tablica br. 4. Kratkotrajna potraživanja

RB	Naziv	2011.		2012.		Indeks 2012/2011	2013.		Indeks 2013/2012
		Iznos kn	%	Iznos kn	%		Iznos kn	%	
1.	Potraživanja od povezanih poduzetnika	0	0	93.150	0	0	0	0	0
2.	Potraživanja od kupaca	22.193.109	73	16.984.431	58	77	7.957.112	48	47
3.	Potraživanja od zaposlenih	-	-	-	-	-	-	-	-
4.	Potraživanja od države	4.284.345	14	4.687.544	16	109	106.042	1	2
5.	Ostala potraživanja	3.842.363	13	7.611.826	26	193	8.496.344	51	112
	<b>UKUPNO</b>	<b>30.419.817</b>	<b>100</b>	<b>29.376.951</b>	<b>100</b>	<b>96</b>	<b>16.559.498</b>	<b>100</b>	<b>56</b>

Stanja potraživanja od kupaca usklađena su s kupcima. Zbog nemogućnosti naplate i kašnjenja u plaćanju dužnika, za dio potraživanja je provedeno utuženje tijekom 2013. godine za isporuku vodnih usluga i ostale usluge u iznosu 770.717 (528 ovrha).

## **BILJEŠKA BR.23.POTRAŽIVANJA OD POVEZANIH PODUZETNIKA**

Potraživanja od povezanih poduzetnika 2012. godine sa svotom od 93.150 kn odnosila su se na potraživanje od društva Vinkovački vodovod i izgradnja d.o.o. za obavljene isporuke usluga prema uvjetima iz ugovora, dok na dan 31.12.2013. nema iskazanih takvih potraživanja.

## **BILJEŠKA BR. 24. POTRAŽIVANJA OD KUPACA**

Potraživanja od kupaca prikazana su u svoti od 7.957.112 kn, a odnose se na:

- konto 12001 Kupci u zemlji izlazni računi u iznosu od 1.028.786 kn,
- konto 12002 Kupci u zemlji-AOP VODA I KANALIZACIJA u iznosu od 5.960.058 kn
- konto 1202 Potraživanja za prodaju na kartice u iznosu od 59.873 kn, te
- konto 12011 Potraž.za depozit od Osijek-koteks, Osijek, u iznosu od 908.395 kn

U strukturi potraživanja, potraživanja od kupaca čine 48%, dok su 2012. godine bila 58%. Smanjenje potraživanja od kupaca rezultat je pojačanih aktivnosti na naplati dugovanja. Potraživanja od kupaca u iznosu 7.957.112 kn su u odnosu na 2012. godinu manja za 25%.

Ukupan iznos s osnove nenaplaćenih, a utuženih potraživanja je ukupno 6.763.392 kn.

## **BILJEŠKA BR. 25. POTRAŽIVANJA OD DRŽAVE I DRUGIH INSTITUCIJA**

Potraživanja od države u iznosu 106.042 kn odnose se na:

- više plaćeni porez na dobit u iznosu 63.812 kn,
- potraživanja za refundaciju bolovanja u iznosu 42.230 kn.

## **BILJEŠKA BR. 26. OSTALA POTRAŽIVANJA**

Ostala potraživanja u iznosu od 8.496.344 kn odnose se na ostala kratkoročna potraživanja koja se vode na kontu 128 i utužena potraživanja koja su u sporu, a evidentirana su na kontu 134. Potraživanja od kupaca Općina Rokovci-Andrijaševci odnosi se na obvezu općine po sklopljenom ugovoru Općine Rokovci – Andrijaševci o ustupku potraživanja u iznosu 288.000 kn, zatim na depozite po ugovoru s Regionalnim vodovodom Davor-Nova Gradiška d.o.o., Davor u iznosu 253.390 kn, depozit po ugovoru s tvrtkom Osijek-Koteks d.d., Osijek u iznosu 936.052 kn, potraživanje za depozit od tvrtke Gradnja, Osijek u iznosu 106.068 kn, te potraživanje za depozit od tvrtke Carin d.o.o., Zagreb u iznosu 24.750 kn. Depoziti po ugovorima će se oslobađati nakon isteka jamstvenog roka.

Tablica 5. Struktura ostalih potraživanja

Konto	Pozicija	Iznos prethodne godine	Struktura %	Iznos tekuće godine	Struktura %
1283	Potraživanja od Grada Otoka	56.124	1,42	67.786	0,89
12831	Potraživanja Swietelsky	0	0,00	467.891	6,15
128402	Potraživanja od građ. za fin.kanal.mreže	95.583	2,42	0	0,00
1285	Potraživanja od Općine Nuštar	57.736	1,46	0	0,00
1287	Potraživanja za depozit-Osijek-koteks	702.684	17,82	1.844.446	24,23
12872	Potraživanja za depozit-Reg.vod.Davor	76.685	1,95	0	0,00
12873	Potraživanja za depozit-Reg.vod.Davor	1.211.850	30,74	1.752.666	23,03
12874	Potraživanja za depozit-Reg.vod.Davor	273.495	6,94	2.538.920	33,35
12875	Potraživanja za depozit-Gradnja Osijek	79.613	2,02	106.068	1,39
12876	Potraž.od Fond za zaš.okoliša	23.413	0,59	0	0,00
12877	Potraž.za depozit-Carin d.o.o.	0	0,00	24.750	0,33
12879	Potraživanja za depozit-Reg.vod.Davor	0	0,00	94.732	1,24
12880	Potraživanja od GTG-a	277.180	7,03	168.484	2,21
1289	Potraživanja za više uplaćeni (CMC)	0	0,00	3.083	0,04
12891	Potraživanja od Energane	0	0,00	5.000	0,07
12894	Potraživanja od općine Andrijaševci	1.088.000	27,61	538.000	7,07
	<b>UKUPNO</b>	<b>3.942.363</b>	<b>100</b>	<b>7.611.826</b>	<b>100</b>

## BILJEŠKA BR. 27. KRATKOTRAJNA FINANCIJSKA IMOVINA

Kratkotrajna financijska imovina iskazana u ukupnom iznosu 95.041 kn odnosi se na primljene vrijednosne papire u iznosu 61.460 kn, a 33.581 kn se odnosi na potraživanje po otkupu kratkoročnih potraživanja. U odnosu na 2012. godinu kratkotrajna financijska imovina je manja za 57.508 kn.

## BILJEŠKA BR. 28. ULAGANJA U VRIJEDNOSNE PAPIRE

Ulaganja u vrijednosne papire u iznosu 61.460 kn odnosi se na primljene čekove građana. U odnosu na prethodnu godinu iznos je manji za 29.261 kn.

## BILJEŠKA BR. 29. OSTALA FINANCIJSKA IMOVINA

Ostala financijska imovina u iznosu 33.581 kn obuhvaća:

-potraživanja s osnove otkupa kratkoročnih potraživanja u iznosu 33.581 kn

## BILJEŠKA BR. 30. NOVAC U BANCIMA I BLAGAJNI

Tablica br. 6. Struktura novca:

OPIS	31.12.2012.	31.12.2013.
Novac u banci	184.895	2.026.303
Novac u blagajni	8.386	9.424
<b>UKUPNO:</b>	<b>193.281</b>	<b>2.035.727</b>

Stanje novčanih sredstava usklađeno je s izvodima banaka.

Blagajničko poslovanje Društva obavljalo se putem glavne blagajne u sjedištu Društva i blagajne u poslovnom centru Terme.

## BILJEŠKA BR. 31. IZVANBILANČNI ZAPISI

U aktivi bilance izvanbilančni zapisi u iznosu 41.794.040 kn, dok su prethodne godine iznosili 53.023.238 kn.

Tablica br. 7. Struktura izvanbilančnih zapisa:

NAZIV POZICIJE	31.12.2012.	Struktura %	31.12.2013.	Struktura %
<b>I PRAVA</b>				
1. Založno pravo-novčane tražbine	577.820	1,0	718.491	1,72
2. Sredstva osiguranja za otplatu podzajma-Escrow ŽR HPB	864.761	1,7	0	0
3. Pravo-veterinarski zavod	593.688	1,1	0	0
<b>Ukupno prava:</b>	<b>2.036.269</b>	<b>3,8</b>	<b>718.491</b>	<b>1,72</b>
<b>II VRIJEDNOSNI PAPIRI</b>				
1. Garancije	4.468.311	8,4	2.818.764	6,75
2. Izdane zadužnice	26.108.423	49,2	18.256.859	43,68
3. Izdane mjenice	20.410.235	38,6	19.999.926	47,85
<b>Ukupno vrijednosni papiri:</b>	<b>50.986.969</b>	<b>96,2</b>	<b>41.075.549</b>	<b>98,28</b>
<b>SVEUKUPNO IZVANBILANČNI ZAPISI (I+II):</b>	<b>53.023.238</b>	<b>100</b>	<b>41.794.040</b>	<b>100</b>

## PASIVA

Pozicije pasive u ukupnom iznosu od 631.278.888 kn sastoji se od kapitala i rezervi, dugoročnih i kratkoročnih obveza, te prihoda budućeg razdoblja temeljem HSFI-a 15 i MRS-a 20, koji ističu primjenu načela odgođenog priznavanja prihoda tijekom više razdoblja kako bi se sučelili s odgovarajućim rashodima.

Kapital i rezerve u iznosu od 316.211.807 kn, predstavlja 50% ukupne pasive.

### BILJEŠKA BR. 32. KAPITAL I REZERVE

Struktura kapitala na dan 31.12.2012. i 31.12.2013. godine prikazana je u tablici br. 10.

Tablica br. 8. Kapital i rezerve

RB	NAZIV	2012.		2013.		Indeks
		Iznos	%	Iznos	%	
1.	Upisani (temeljni kapital)	314.079.000	99,34	314.079.000	99,32	100
2.	Pričuve iz dobitka	-	0,62	-	-	-
3.	Zadržana dobit	2.035.628	0,64	2.105.763	0,67	103
4.	Dobit poslovne godine	70.136	0,02	27.044	0,01	39
	<b>UKUPNO</b>	<b>316.184.764</b>	<b>100,00</b>	<b>316.211.807</b>	<b>100,00</b>	<b>100</b>

### BILJEŠKA BR. 33. TEMELJNI KAPITAL

Trgovački sud u Osijeku dana 12.03.2012. godine pod poslovnim brojem Tt-11/3514-13, upisao je promjene temeljnog kapitala: Odlukom Skupštine Društva od 15. srpnja 2011. godine temeljni kapital Društva povećava se sa iznosa od 312.136.500,00 kn za iznos od 1.942.500 kn na iznos od 314.079.000 kn. Na dan 31.12.2013. iznos od 314.079.000 kn je stanje temeljnog kapitala društva u sudskom registru Trgovačkog suda u Osijeku.

Odlukom Skupštine Društva od 16. prosinca 2013. godine temeljni kapital Društva povećava se sa iznosa od 314.079.000 kn za iznos od 1.220.000 kn na iznos od 315.299.000 kn.

Povećanje temeljnog kapitala čini unos članskog uloga u stvarima novog člana društva OPĆINA MARKUŠICA, a isto povećanje je provedeno u Trgovačkom sudu u Osijeku u veljači 2014. godine.

Tablica br. 9.

U temeljnom kapitalu VINKOVAČKOG VODOVODA I KANALIZACIJE d.o.o. sudjeluju sljedeći članovi (ulagači):

RB	VLASNIK TEMELJNOG UDJELA	VRIJEDNOST TEMELJNOG KAPITALA OD 31.12.2013.	TEMELJNI KAPITAL OD 31.12.2013. (%)
1.	GRAD VINKOVCI	229.581.997	73,10
2.	GRAD OTOK	9.451.180	3,01
3.	OPĆINA ANDRIJAŠEVCI	6.394.200	2,04
4.	OPĆINA IVANKOVO	16.155.536	5,14
5.	OPĆINA JARMINA	3.458.756	1,10
6.	OPĆINA NIJEMCI	4.230.509	1,35
7.	OPĆINA NUŠTAR	11.858.513	3,78
8.	OPĆINA ST. JANKOVCI	7.760.474	2,47
9.	OPĆINA ST. MIKANOVCI	11.642.575	3,71
10.	OPĆINA TORDINCI	2.602.800	0,83
11.	OPĆINA TOVARNIK	3.622.200	1,15
12.	OPĆINA GRADIŠTE	5.290.460	1,68
13.	OPĆINA PRIVLAKA	1.828.600	0,58
14.	OPĆINA VOĐINCI	201.200	0,06
	UKUPNO	314.079.000	100,00

### BILJEŠKA BR. 34. ZADRŽANA DOBIT

Zadržani dobitak evidentiran je na početku razdoblja u svoti od 2.035.628 kn, a tijekom godine povećan je za raspoređeni dobitak iz 2012. godine za svotu od 70.136 kn, tako da na kraju 2013. godine iznosi 2.105.763 kn.

### BILJEŠKA BR. 35. DOBIT POSLOVNE GODINE

VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o. Vinkovci poslovao je u 2013. godini s dobitkom od 27.044 kn, što je u odnosu na prethodnu godinu smanjenje za 43.092 kn.



## BILJEŠKA BR. 36. DUGOROČNE OBVEZE

Dugoročne obveze u iznosu 17.263.349 kn manje su za 22.402.782 kn u odnosu na prethodnu godinu i čine 3 % ukupne pasive.

Tablica br. 10. Dugoročne obveze

NAZIV POZICIJE	31.12.2012.	Struktura %	31.12.2013.	Struktura %
1. Obveze za zajmove, depozite i slično	26.404.659	67	8.728.065	51
2. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	12.520.802	32	7.735.466	45
3. Ostale dugoročne obveze	740.670	1	740.670	4
4. Obveze prema povezanim poduzetnicim.	0	0	59.148	-
<b>Ukupno dugoročne obveze:</b>	<b>39.666.131</b>	<b>100</b>	<b>17.263.349</b>	<b>100</b>

Na obvezama za zajmove – konto 2510 - evidentiran je ugovor o podzajmu za podprojekat Hrvatskih voda „Regionalni sustav odvodnje Istočna Slavonija“. Vrijednost podprojekta koji se odnosi na odvodnju i uređaje za pročišćavanje otpadnih voda u gradu Otoku i općinama Cerna i Ivankovo je 9.800.000 EUR, a ugovorom o povratu podzajma trebalo se vraćati 30% u iznosu 21.638.400 kn u razdoblju 10 godina iz sredstava uvedene naknade za razvoj na području tih jedinica lokalne samouprave. Odlukom Vlade RH u vidu zajma se vraća 897.527,59 EUR odnosno 10% , a ostatak je darovnica pod uvjetima utvrđenim ugovorom, tj. ostatak vrijednosti podprojekta su bespovratna sredstva. Stanje podzajma na dan 31.12.2013. iznosi 6.854.995 kn, a 1.873.070 kn odnosi se na obveze po depozitima za sklopljene ugovore (uredno izvršenje posla, jamstveni rok).

Na dugoročnim obvezama su evidentirani još krediti za nabavu opreme (7 ugovora o leasingu) u ukupnom iznosu 280.427 kn, kredit u iznosu 3.177.260 kn s dospijećem 25.12.2015. i dugoročni kredit u iznosu 4.277.778 s dospijećem 15. 09.2015.

Iznos od 740.670 kn odnosi se na obvezu prema Cibalae banci u stečaju.

Tablica 11. Analiza kretanja dugoročnih obveza

KONTO	KREDITOR BR. UGVORA/PARTIJA KREDITA	STANJE 01.01.2013	NOVI KREDITI U TOKU GODINE	TEČAJNE RAZLIKE U TOKU 2013.	OTPLATA U TOKU GODINE	STANJE 31.12.203.	Osiguranje kredita (opis)
1	2	3	4	5	6	7	8
25201	Raiffeisen leasin ug. 26931/08	14.577		-235	14.812	0	Mj.i zaduž.
2599	Cibala banka	740.670			0	740.670	Mj.i zaduž.
25205	Raiffeisen leasing ug. 28549	73.371		448	72.923	0	Mj.i zaduž.
25208	Raiffeisen leasing ug. 32286/09	53.486		73	33.583	19.830	Mj.i zaduž.
25209	Raiffeisen leasing ug. 32287/09	45.059		53	28.300	16.706	Mj.i zaduž.
25235	Raiffeisen leasing ug. 38284-84003	126.813		61	29.713	97.039	Mj.i zaduž.
25212	Raiffeisen leasing ug. 32522/09	149.106		139	93.726	55.241	Mj.i zaduž.
25215	Raiffeisen leasing ug. 33087/09	133.953		128	74.774	59.051	Mj.i zaduž.
25219	Raiffeisen leasing ug. 33408/09	26.391			12.628	13.763	Mj.i zaduž.
25207	Raiffeisen leasing ug. 29167/08	124.120		400	123.720	0	Mj.i zaduž.
25230	Raiffeisen leasing ug. 33407/09	37.678		18	18.863	18.797	Mj.i zaduž.
25233	Raiffeisen bank ug.494300	416.667			416.667	0	Mj.i zaduž.
25234	Raiffeisen bank ug.521110	4.708.470		-44.122	1.575.332	3.177.260	Mj.i zaduž.
25236	Raiffeisen bank ug.595831	6.611.111			2.333.333	4.277.778	Mj.i zaduž.
1.	UKUPNO OBVEZE PREMA BANKAMA I DRUGIM FINANCIJSKIM INSTITUCIJAMA:	13.261.472		-43.037	4.828.374	8.476.135	

KONTO	Naziv pozicije	STANJE 01.01.2013.	NOVI ZAJMOVI/DEPOZITI U TOKU GODINE	TEČAJNE RAZLIKE U TOKU 2013.	OTPLATA U TOKU GODINE	STANJE 31.12.2013.	Osiguranje zajma/depozita (opis)
1	2	3	4	5	6	7	8
	OSIGURANI						
2510	Obveze za podzajam HPB-Hrv.vode	21.638.400	0	0	Anex ug.- darovnica 14.783.405	6.854.995	Escrow račun/zadužnice
25151	Obveza za depozit-GINZLER	2.175.118	0	0	1.473.036	702.082	
251511	Obveza za depozit-GINZLER	735.482	0	0	735.482	0	
25152	Obveze za depozit - BRODSKAPOSAVINA	18.965	0	0	4.672	14.293	
251521	Obveze za depozit - BRODSKAPOSAVINA	1.285.004	0	0	431.014	853.990	
25153	Obveza za depozit-OSIJEK- KOTEKS	551.690	0	0	551.690	0	
25154	Obveze za depozit Brana d.o.o.		302.704	0		302.704	
2500	Obveze za depozit Izgradnja VVK		59.149	0		59.149	
<b>2.</b>	<b>UKUPNO OBVEZE ZA ZAJMOVNE DEPOZITE I SLIČNO:</b>	<b>26.404.659</b>	<b>361.853</b>	<b>0</b>	<b>17.979.299</b>	<b>8.787.213</b>	

<b>3.</b>	<b>SVEUKUPNO DUGOROČNE OBVEZE</b>	<b>39.666.131</b>	<b>361.853</b>	<b>-43.037</b>	<b>22.807.673</b>	<b>17.263.348</b>	
-----------	---------------------------------------	-------------------	----------------	----------------	-------------------	-------------------	--

## BILJEŠKA BR. 37. KRATKOROČNE OBVEZE

Kratkoročne obveze u iznosu od 36.621.746 kn čine 6 % ukupne pasive, u odnosu na prethodnu godinu manje su za 21 %. Radi operativne sposobnosti pravovremenog plaćanja obveza koristili smo usluge banaka – kratkoročne kredite budući je uslijed recesije tijekom 2013. godine kao i ranijih godina dolazilo do poremećaja u likvidnosti, ali smo do kraja 2013. godine uspjeli izmiriti obveze prema zaposlenicima, dobavljačima, poreznoj upravi i kreditnim institucijama.

Tablica br. 12. Struktura kratkoročnih obveza

R.Br.	NAZIV	2012.		2013.		Indeks 2013/2012
		Iznos	%	Iznos	%	
1.	Obveze prema povezanim poduzetnicima	300.415	1	1.238.736	3	412
2.	Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	3.409.091	7	1.759.137	5	52
3.	Obveze za predujmove	591.263	1	22.002	0	4
4.	Obveze prema dobavljačima	24.818.335	54	15.282.578	42	62
5.	Obveze po vrijednosnim papirima	6.500.000	14	6.450.000	18	99
6.	Obveze prema zaposlenicima	1.097.183	2	1.337.128	4	122
7.	Obveze za poreze, doprinose i druge pristojbe	5.505.948	12	8.589.531	23	156
8.	Ostale kratkoročne obveze	4.155.919	9	1.942.634	5	47
	<b>UKUPNO</b>	<b>46.378.154</b>	<b>100</b>	<b>36.621.746</b>	<b>100</b>	<b>79</b>

## BILJEŠKA BR. 38. OBVEZE PREMA POVEZANIM PODUZETNICIMA

Obveze prema povezanim poduzetnicima u iznosu 1.238.736 kn odnose se na Vinkovački vodovod i kanalizaciju-izgradnja d.o.o. po osnovi ugovora o izgradnji.

## BILJEŠKA BR. 39. OBVEZE PREMA BANKAMA I DRUGIM FINANCIJSKIM INSTITUCIJAMA

Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama na početku razdoblja evidentirane su u svoti od 3.409.091 kn. Tijekom razdoblja društvo je vratilo dospjele kredite, a na kontu 215 evidentirano je odobreno prekoračenje po transakcijskom računu kod Croatia banke d.d. u iznosu 675.804 i dva kratkoročna kredita kod Raiffeisenbank Austria d.d. u iznosu 1.083.333 te je ukupna kratkoročna obveza prema bankama na dan 31.12.2013. evidentirana u iznosu 1.759.137 kn što je manje u iznosu 1.649.954 kn u odnosu na prethodnu godinu.

Tablica 13. Kratkoročni krediti

KONTO	KREDITOR BR. UGVORA/PARTIJA KREDITA	STANJE 01.01.2013.	NOVI KREDITI U TOKU GODINE	OTPLATA U TOKU GODINE	STANJE 31.12.13.	DATUM OTPLATE KREDITA	KAMATNA STOPA	VALUTA
1	2	3	4	6	7	9	10	11
21531	RAIFFEISEN BANKA/623878	0	248.000	248.000	0	20.08.14.	5,8%+zibor	KN
21532	RAIFFEISEN BANKA/642929	0	1.000.000	0	1.000.000	24.12.14.	6,60%	KN
21521	HRVATSKA POŠTANSKA BANKA/320-13-2013	0	3.000.000	3.000.000	0	30.11.13.	8,0%	KN
21533	RAIFFEISEN BANKA/609115	0	500.000	500.000	0	2.09.12	5,8%+zibor	KN
21534	RAIFFEISEN BANKA/608950	0	500.000	416.667	83.333	25.01.14.	5,8%+zibor	KN
21526	HRVATSKA POŠTANSKA BANKA/320-02/2012	409.091	0	409.091	0	31.03.13.	7,50%	KN
21529	HRVATSKA POŠTANSKA BANKA/320-08/2012	3.000.000	0	3.000.000	0	31.03.13.	7,50%	KN
2150	PREKORAČ.CROATIA BANKA	0	675.804		675.804	01.02.14.	9,50%	KN
	<b>UKUPNO:</b>	<b>3.409.091</b>	<b>5.923.804</b>	<b>7.573.758</b>	<b>1.759.137</b>			

## BILJEŠKA BR. 40. OBVEZE ZA PREDUJMOVE

Obveze za predujmove iskazane su u svoti od 22.002 kn, a odnose se na predujmove po ugovorima za priključenje na objekte komunalne infrastrukture i predujmove za izdavanje uvjeta građenja.

Tablica 14. Struktura predujmova

Red. br.	Naziv kupca	Datum uplate	Iznos u kunama	Svrha uplate
1.	Janković Stjepan	19.12.12.	3.211	Ug. o priklj.
2.	Maksimović Stjepan	12.03.13.	1.759	Ug. o priklj.
3.	Ostali		15.532	Ug. o priklj.
4.	Ostali		1.500	Uvjeti građenja
	<b>UKUPNO:</b>		<b>22.002</b>	

## **BILJEŠKA BR. 41. OBVEZE PREMA DOBAVLJAČIMA**

Obveze prema dobavljačima iznose 15.282.578 kn, a u odnosu na 2012. godinu manje su za 38 %. Sa svim dobavljačima usklađene su obveze na dan 31.12.2013. godine.

Tablica 15. Struktura najvećih dobavljača

<b>Konto</b>	<b>Pozicija</b>	<b>Iznos tekuće godine</b>	<b>Struktura %</b>
22001	Aqua promet Zagreb	2.367.202	15
22001	Vodoskok Zagreb	2.255.267	15
22001	Brodsko posavina d.d. Sl.Brod	1.943.302	13
22001	HEP Opskrba Zagreb	972.968	6
22001	Cestorad Vinkovci	819.801	5
22011	Presoflex gradnja Požega	716.066	5
22016	Control engineering Rijeka	709.134	5
220,224	Ostali	5.082.288	36
	<b>UKUPNO</b>	<b>15.282.578</b>	<b>100</b>

## **BILJEŠKA BR. 42. OBVEZE PO VRIJEDNOSNIM PAPIRIMA**

Obveze po vrijednosnim papirima u iznosu 6.450.000 kn obuhvaćaju obveze za izdane vrijednosne papire (mjenice).

## **BILJEŠKA BR. 43. OBVEZE PREMA ZAPOSLENICIMA**

Obveze prema zaposlenicima u iznosu 1.337.128 kn odnose se na plaću za prosinac 2013. godine koja je isplaćena u siječnju 2014. godine i neisplaćene naknade po kolektivnom ugovoru iz 2013. godine koje će biti isplaćene u 2014. godini.

## **BILJEŠKA BR. 44. OBVEZE ZA POREZE, DOPRINOSE I SL. DAVANJA**

Pozicija obveze za poreze, doprinose i slična javna davanja iskazana je u iznosu 8.589.531 kn, iznos od 892.843 kn odnosi se na obveze za poreze i doprinose iz plaće i na plaću koje su izmirene u siječnju 2014. godine. Iznos od 32.206 kn odnosi se na obvezu poreza na dodanu vrijednost, iznos od 4.345.332 kn odnosi se na iskazane obveze prema Hrvatskim vodama za fakturiranu, a nenaplaćenu naknadu za korištenje voda i naknadu za zaštitu voda, iznos od 2.637.136 odnosi se na obvezu s osnove naknade za koncesiju, od čega je za iznos 1.977.144 kn temeljem Uredbe o kriterijima, mjerilima i postupku za odgodu plaćanja, obročnu otplatu duga te prodaju, otpis ili djelomičan otpis potraživanja (NN52/2013) društvo VVK podnijelo nadležnom ministarstvu zahtjev za obročnu otplatu duga u 36 mjesečnih obroka. S obzirom na dostavljenu dokumentaciju i mišljenje Agencije za zaštitu tržišnog natjecanja, nadležno ministarstvo je dalo mišljenje da društvo ispunjava uvjete za obročnu otplatu duga i uputilo zahtjev Ministarstvu financija na daljnji postupak, te očekujemo potpisivanje nagodbe. Ostale obveze javnih davanja iznose 682.014 kn.

## BILJEŠKA BR. 45. OSTALE KRATKOROČNE OBVEZE

Ostale kratkoročne obveze iskazane su u svoti od 1.942.634 kn, koje su na dan 31.12.2012. iznosile 4.155.919 kn. Najveća obveza je iskazana u svoti 650.000 kn prema Prvom Faktoru vezano za otkup potraživanja, a isto je izmireno u siječnju 2014.

Tablica 16. Struktura ostalih kratkoročnih obveza

Konto	POZICIJA	TEKUĆA GODINA	Struktura %	PRETHODNA GODINA	Struktura %
1	2	3	4	5	6
2311	Obveze prema članovima nadzornog odbora	27.373	1,41	38.576	0,93
23121	Obveze-Rev.tvrтка Vozetić	0	0,00	0	0,00
23120	Obveze-Zagrel Rittmeyer d.o.o.	50.000	2,57	0	0,00
231201	Obveze-Braco kop d.o.o.	77.250	3,98	0	0,00
231202	Obveze -Tehničko učilište	13.851	0,71	0	0,00
23124	Obveze -VODOSKOK d.d.	0	0,00	170.251	4,10
23125	Obveze-Nabla Slavonija d.o.o.	108.750	5,60	0	0,00
23126	Obveze -Hidroprojekt-ing	100.652	5,18	0	0,00
23127	Obveze TBG beton d.o.o.	20.000	1,03	0	0,00
23128	Obveze -PRVI FAKTOR d.o.o.	650.000	33,46	1.000.000	24,06
23129	Obveze -RAIFFEISEN FACTORING	0	0,00	421.000	10,13
2392	Obv.za napl.sredst.komun.infrastr.Vinkovci	81.401	4,19	1.563.005	37,61
23921	Obveza za komun.infrastrukturu Otok	2.029	0,11	0	0,00
239212	Nam.izdv.za izgradnju mr.odv.Dom 0,3	34.570	1,78	37.689	0,91
239213	Nam.izdv.za izgradnju mr.odv.Gosp.1,5	145.547	7,49	148.066	3,56
239214	Nak.za izgr.vod.mr.Dom 0,20	171.379	8,82	175.839	4,23
239215	Nak.za izgr.vod.mr.Gosp.0,50	93.544	4,82	126.201	3,04
23922	Obv.za napl.sred.kom.infr.Ivankovo	63.901	3,29	39.629	0,95
23923	Izgradnja kanal.mreže-Paušal	81.363	4,19	108.050	2,60
23924	Kanalizacijska mreža-Otok	4.218	0,22	5.415	0,13
23926	Izgradnja V.M. Retkovci	17.300	0,89	19.286	0,46
23927	Izgradnja V.M. Prkovci	2.193	0,11	3.424	0,08
23928	Izgradnja V.M. Ivankovo	7.647	0,39	10.356	0,25
23929	Naknada za razvoj-OTOK	62.567	3,22	63.484	1,53
23930	Naknada za razvoj-CERNA	49.314	2,54	46.738	1,13
23931	Naknada za razvoj-IVANKOVO	68.041	3,50	59.542	1,43
239	Ostale nespomenute obveze	9.744	0,50	119.369	2,87
	<b>UKUPNO:</b>	<b>1.942.634</b>	<b>100,00</b>	<b>4.155.920</b>	<b>100,00</b>

## BILJEŠKA BR. 46. ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA I PRIHOD BUDUĆEG RAZDOBLJA

Odgođeno plaćanje troškova i prihod budućeg razdoblja čini 41 % ukupne pasive ili 261.181.986 kn što je za 14 % više u odnosu na prethodnu 2012. godinu. Ukupna svota se odnosi na prihode budućeg razdoblja odnosno državne potpore.

Ulaganja Hrvatskih voda tijekom 2013. godine evidentirana su za svaki objekt – analitika prema sklopljenom ugovoru. Ukupno je investirano u objekte vodoopskrbe tijekom 2013. godine 20.378.017 kn i objekte odvodnje 2.769.711 kn. Od ukupnih ulaganja Hrvatskih voda u obnovu i razvitak vodnih građevina 2013. koja iznose 23.147.728 kn, iznos 6.163.130 kn odnosi se na investicije po ugovorima iz Programa 2012. godine, a 16.984.598 kn na ugovore iz Programa 2013. godine.

Tablica 17. Struktura odgođenog priznavanja prihoda

Konto	Opis potpore	Dokumentacija (Ugovor, račun, zapisnik)	Stanje potpore					
			01.01.2013.	Struktura %	31.12.2013.	Struktura %	povećanje/ smanjenje	Struktura %
29401	Hrvatske vode; uređenje za otp. Vode lokalni	Ugovor	9.797.330	4	26.053.771	10	-16.256.441	51
294010	Hrvatske vode; uređenje za otp. Vode strani	Ugovor	13.089.976	6	13.825.458	5	-735.482	2
29402	Hrvatske vode; kan.mr. Ivankovo 2011	Ugovor	8.327.146	4	8.489.146	3	-162.000	1
2941	Ulaganje Hrvatske	Ugovor	41.865.275	18	34.151.309	13	7.713.966	-24
2949	Reg.vod.ug.br.103/08	Ugovor	22.804.657	10	22.234.541	9	570.116	-2
294910	Reg.vod.sus.ist.Slav.-ug. 128/10	Ugovor	13.900.780	6	13.553.260	5	347.520	-1
294932	Reg.vod.sus.ist.Slav.-Pos.podg.Drenovci	Ugovor	8.325.000	4	8.103.210	3	221.790	-1
294939	Reg.vod.sus.ist.Slav.ug.Podsus.vk.Pos.Podg.vs	Ugovor	8.669.490	4	14.591.415	6	-5.921.925	19
294997	Reg.vod.sus.ist.Slav.ug.135/09	Ugovor	12.973.226	6	12.557.160	5	416.066	-1
29400	Hr.vodeRVSIS ug80/13	Ugovor	0	0	13.910.575	5	-13.910.575	44
	OSTALO	Ugovor	89.756.152	39	93.712.141	36	-3.955.989	12
	<b>UKUPNO POTPORE:</b>		<b>229.509.032</b>	<b>100</b>	<b>261.181.986</b>	<b>100</b>	<b>-31.672.954</b>	<b>100</b>



# RAČUN DOBITI I GUBITKA

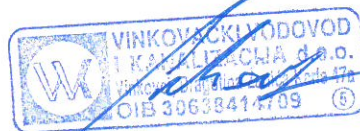
Tablica 18. Račun dobiti i gubitka na dan 31.12.2013.

Naziv pozicije	Prethodna godina	Tekuća godina	Indeks
1	2	3	4
<b>I. POSLOVNI PRIHODI</b>	77.535.707	68.294.713	88
1. Prihodi od prodaje	69.317.545	52.995.485	76
2. Ostali poslovni prihodi	8.218.162	15.299.228	186
<b>II. POSLOVNI RASHODI</b>	75.004.501	69.985.658	93
1. Promjene vrijednosti zaliha proizvodnje u tijeku i gotovih proizvoda			
2. Materijalni troškovi	37.334.044	30.457.220	82
a) Troškovi sirovina i materijala	18.735.691	18.407.022	98
b) Troškovi prodane robe			
c) Ostali vanjski troškovi	18.598.353	12.050.198	65
3. Troškovi osoblja	15.979.462	16.572.460	104
a) Neto plaće i nadnice	10.467.997	10.918.805	104
b) Troškovi poreza i doprinosa iz plaća	3.324.624	3.467.011	104
c) Doprinosi na plaće	2.186.841	2.186.644	100
4. Amortizacija	14.573.051	16.933.295	116
5. Ostali troškovi	4.754.236	4.586.666	96
6. Vrijednosno usklađivanje			
a) dugotrajne imovine (osim financijske imovine)			
b) kratkotrajne imovine (osim financijske imovine)			
7. Rezerviranja			
8. Ostali poslovni rashodi	2.363.708	1.436.017	61
<b>III. FINANCIJSKI PRIHODI</b>	349.081	4.227.681	1211
1. Kamate, tečajne razlike, dividende i slični prihodi iz odnosa s povezanim poduzetnicima		3.750.000	
2. Kamate, tečajne razlike, dividende, slični prihodi iz odnosa s nepovezanim poduzetnicima i drugim osobama	349.081	477.681	137
3. Dio prihoda od pridruženih poduzetnika i sudjelujućih interesa			
4. Nerealizirani dobiti (prihodi) od financijske imovine			
5. Ostali financijski prihodi			
<b>IV. FINANCIJSKI RASHODI</b>	2.713.800	2.509.692	92

1. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi s povezanim poduzetnicima			
2. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi iz odnosa s nepovezanim poduzetnicima i drugim osobama	2.713.800	2.509.692	92
3. Nerealizirani gubici (rashodi) od financijske imovine			
4. Ostali financijski rashodi			
V. UDIO U DOBITI OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA			
VI. UDIO U GUBITKU OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA			
VII. IZVANREDNI - OSTALI PRIHODI			
VIII. IZVANREDNI - OSTALI RASHODI			
IX. UKUPNI PRIHODI	77.884.788	72.522.394	93
X. UKUPNI RASHODI	77.718.301	72.495.350	93
XI. DOBIT ILI GUBITAK PRIJE OPOREZIVANJA	166.487	27.044	16
1. Dobit prije oporezivanja	166.487	27.044	16
2. Gubitak prije oporezivanja			
XII. POREZ NA DOBIT	96.351		0
XIII. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA	70.136	27.044	39
1. Dobit razdoblja	70.136	27.044	39
2. Gubitak razdoblja			
XIV. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (Popunjavanje poduzetnik koji sastavlja konsolidirani godišnji financijski izvještaj)			
1. Pripisan imateljima kapitala matice			
2. Pripisan manjinskom interesu			

Direktor:

Dražen Milinković, dipl.ing.



## BILJEŠKA BR. 47. PRIHODI

Ostvareni su ukupni prihodi od 72.522.394 kn, te su u odnosu na prethodnu godinu manji za 7%. Vrijednosno najznačajniji prihodi su prihodi od prodaje proizvoda i usluga, koji su ostvareni u iznosu od 52.995.485 kn i čine 73 % ukupnih prihoda. Smanjenje prihoda u obračunskom razdoblju 2013. godine rezultat je promijenjene strukture prihoda jer su radi usklađenja predmeta poslovanja – djelatnosti sa odredbama Zakona o vodama od izgradnje ostali samo prihodi od radova na izgradnji vodospreme Staro Petrovo Selo, interžupanijskog vodoopskrbnog cjevovoda Staro Petrovo Selo i radovi po ugovoru za sustav navodnjavanja za virovitičko-podravsku županiju.

U strukturi ukupnih prihoda vodne usluge 2013. godine sudjeluju 65 %, izgradnja 28 % i zajednički prihodi 7%. Učešće vodnih usluga u strukturi ukupnih prihoda 2012. godine bilo je 52%, izgradnje 45%, a zajedničkih prihoda 3%. Djelatnost izgradnje još uvijek čini značajan dio ukupnih prihoda radi vrijednosti poslova dobivenih na natječaju po ugovorima iz 2011. godine za vodospremu i interžupanijski vodoopskrbni cjevovod s Regionalnim vodovodom Davor-Nova Gradiška d.o.o. Davor. Prihodi vodnih usluga 2011. godine iznosili su 58% ukupnih prihoda (2009. – 23%, 2010. – 31%), dok su prihodi poslovne jedinice izgradnja 2011. godini bili zastupljeni 39% u ukupnoj strukturi prihoda tj. 3% manje u odnosu na 2010. godinu kada su činili 42% ukupnog prihoda.

Tablica br. 19. Struktura prihoda

OPIS	2012.		2013.		INDEKS 2013/2012
	IZNOS	%	IZNOS	%	
Poslovni prihodi	77.535.707	99	68.294.713	94	88
Financijski prihodi	349.081	1	4.227.681	6	1211
<b>UKUPNO</b>	<b>77.884.788</b>	<b>100</b>	<b>72.522.394</b>	<b>100</b>	<b>93</b>

Tablica br. 20. Struktura poslovnih prihoda

Poslovni prihodi	2011.	%	2012.	%	2013.	%	Indeks 2013/2012
1.Prihodi od prodaje	61.468.415	83	69.317.545	89	52.995.485	78	76
2.Ostali poslovni prihodi	13.013.083	17	8.218.162	11	15.299.228	22	186
<b>UKUPNO</b>	<b>74.481.498</b>	<b>100</b>	<b>77.535.707</b>	<b>100</b>	<b>68.294.713</b>	<b>100</b>	<b>88</b>

## BILJEŠKA BR. 48. RASHODI

Rashodi ostvareni obavljanjem djelatnosti Društva imaju sljedeću strukturu:

Tablica br. 21. Struktura rashoda

OPIS	2011.		2012.		Indeks 12/11	2013.		Indeks 2013/2012
	IZNOS	%	IZNOS	%		IZNOS	%	
Poslovni rashodi	72.054.9224	96	75.004.501	96	104	69.985.658	96	93
Financijski rashodi	2.834.034	4	2.713.800	4	96	2.509.692	4	92
<b>UKUPNO:</b>	<b>74.888.956</b>	<b>100</b>	<b>77.718.301</b>	<b>100</b>	<b>104</b>	<b>72.495.350</b>	<b>100</b>	<b>93</b>

Poslovne rashode čine najvećim djelom materijalni troškovi ( troškovi sirovina i materijala), te trošak amortizacije i troškovi osoblja.

Tablica br. 22. Poslovni rashodi

RB	Naziv	2011.		2012.		2013.		INDEKS 2013/2012
		Iznos kn	%	Iznos kn	%	Iznos kn	%	
1.	Materijalni troškovi	34.822.207	48	37.334.044	50	30.457.220	44	82
2.	Troškovi osoblja	17.164.728	24	15.979.462	21	16.572.460	23	104
3.	Amortizacija	13.641.202	19	14.573.051	19	16.933.295	24	116
4.	Ostali troškovi	6.426.785	9	7.117.944	10	6.022.683	9	85
	<b>UKUPNO:</b>	<b>72.054.922</b>	<b>100</b>	<b>75.004.501</b>	<b>100</b>	<b>69.985.658</b>	<b>100</b>	<b>93</b>

## BILJEŠKA BR. 49. MATERIJALNI TROŠKOVI

Materijalni troškovi u iznosu 30.457.220 kn, odnosi se na troškove sirovina i materijala u iznosu 18.407.022 kn, te na ostale vanjske troškove u iznosu 12.050.198 kn.

Troškovi sirovina i materijala sa svotom od 18.407.022 kn odnosi se na:

- Osnovni materijal i sirovine u iznosu 14.336.267 kn,
- Materijalni troškovi administracije u iznosu 90.792 kn,
- Troškovi sitnog inventara u iznosu 62.284 kn,
- Potrošena energija u proizvodnji u iznosu od 3.626.276 kn,
- Potrošena energija u administraciji u iznosu od 106.693 kn, te
- Potrošeni rezervni dijelovi u iznosu od 184.710 kn.

Ostali vanjski troškovi sa svotom od 12.050.198 kn odnose se na:

- Troškove telefona,prijevoza i slično u iznosu od 238.758 kn,
- Troškovi vanjskih usluga pri izradi u iznosu od 9.436.559 kn,
- Usluge održavanja i zaštite u iznosu od 910.380 kn,
- usluge registracije vozila u iznosu od 63.199 kn,
- Usluge zakupa-leasinga u iznosu od 103.550 kn,
- Usluge promidžbe i sponzorstva u iznosu od 373.030 kn
- Intelektualne i osobne usluge u iznosu od 302.068 kn,
- Troškovi komunalnih usluga u iznosu od 367.653 kn,
- usluge reprezentacije u iznosu od 179.992 kn, te
- Troškovi ostalih vanjskih usluga u iznosu od 75.007 kn.

## **BILJEŠKA BR. 50. TROŠKOVI OSOBLJA**

Troškovi zaposlenika za 2013. godinu iznose 16.572.460 kn i za 4 % su veći u odnosu na 2012. godinu radi usklađenja plaće sa Uredbom o visini minimalne plaće od 01. lipnja do 31. prosinca 2013. godine (minimalna plaća 2.984,78 ). Isplaćene su neto plaće u ukupnom iznosu 10.918.805 kuna.

Prosječna neto plaća na bazi prosječnog broja zaposlenih tijekom 2013. godine (214) iznosi 4.252 kn (veća je za 2% u odnosu na prosjek 2012). Prosječna neto plaća u odnosu na prosjek u RH za 2013. godinu koji iznosi 5.515 kn manja je za 1.263 kn odnosno oko 30%. Najniža neto plaća iznosi 2.818 kn, dok najviša neto plaća iznosi 9.436 kn.

## **BILJEŠKA BR. 51. AMORTIZACIJA**

Amortizacija je iskazana u svoti od 16.933.295 kn, dok je prethodne godine iznosila 14.573.051 kn što pokazuje povećanje od 16 % iz razloga što su stavljeni u uporabu objekti komunalne infrastrukture – vodne građevine velike vrijednosti.

Amortizacija se provodi se primjenom linearne metode obračuna u procijenjenom vijeku upotrebe svakog pojedinog sredstva u skladu s HSFI 6.

## **BILJEŠKA BR. 52. OSTALI TROŠKOVI**

Ostali troškovi početkom godine iznosili su 4.754.236 kn, te su tijekom godine smanjeni u iznosu od 167.570 kn, te su krajem razdoblja iskazani sa svotom od 4.586.666 kn, a odnose se na:

- Dnevnice za službena putovanja u iznosu od 128.876 kn,
- Nadoknade troškova u iznosu od 1.823.784 kn,
- Nadoknade članova uprave u iznosu od 143.966 kn,
- Premije osiguranja u iznosu od 210.692 kn,
- Bankovne usluge i troškovi u iznosu od 438.887 kn,
- članarine, nadoknade i slična davanja u iznosu od 98.920 kn,
- porezi koji ne ovise o dobitku u iznosu od 4.250 kn,
- Troškovi prava korištenja u iznosu od 1.737.292 kn, te
- Ostali troškovi u iznosu od 654.470 kn.

## **BILJEŠKA BR. 53. OSTALI POSLOVNI RASHODI**

Ostali poslovni rashodi početkom godine iznosili su 2.363.708 kn, te su se tijekom godine smanjili u iznosu od 927.691 kn, te su krajem razdoblja iskazani sa svotom od 1.436.017 kn, a odnose se na:

- Otpise vrijednosno neusklađenih potraživanja u iznosu 577.445 kn,
- Rashodi, manjkovi, otpis materijala i imovine u iznosu 33.379 kn,
- Kazne i penali u iznosu od 73.702 kn,
- Naknadno utvrđeni troškovi u iznosu od 5.998 kn,
- Darovanje do 2% ukupnih prihoda u iznosu od 88.312 kn,
- porezno nepriznati izdaci u iznosu od 2.712 kn, te
- ostali troškovi poslovanja (str.obrazov.,literatura,liječn.pregl. i dr) u iznosu 654.469 kn.

### **BILJEŠKA BR. 53. FINANCIJSKI PRIHODI**

Financijski prihodi prikazani su u računu dobiti i gubitka za 2013. godinu svotom od 4.227.681 kn. Financijski prihodi se odnose na kamate i pozitivne tečajne razlike u iznosu 477.681 kn, a iznos od 3.750.00 kn odnosi se na prihode od udjela u kapitalu povezanog društva VVK-izgradnja d.o.o.

### **BILJEŠKA BR. 54. FINANCIJSKI RASHODI**

Financijski rashodi prikazani su u računu dobiti i gubitka za 2013. godinu svotom od 2.509.692 kn, a odnose se na obračunate kamate za primljene dugoročne i kratkoročne kredite te obračunate kamate dobavljača. Financijski rashodi su nominalno manji za 204.108 kn u odnosu na rashode 2012. godine odnosno 8 %.

### **BILJEŠKA BR. 55. REZULTAT POSLOVANJA**

Iz računa dobiti i gubitka vidljivo je da je ostvaren financijski rezultat – dobit u iznosu 27.044 kn, a kako je iskazan porezni gubitak u PD obrascu, nema obveze obračuna poreza na dobit, te je ostala dobit nakon oporezivanja u iznosu od 27.044 kn.

Dobit 2013. godine manja je od dobiti 2012. godine za 139.443 kn.

# IZVJEŠTAJ O NOVČANOM TIJEKU

Tablica 23. Izvještaj o novčanom tijeku na dan 31.12.2013.

Obveznik: 30638414709; VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA D.O.O.				
Naziv pozicije	AOP oznaka	Rbr. bilješke	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4	5
<b>NOVČANI TIJEK OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI</b>				
1. Dobit prije poreza	001		166.487	27.044
2. Amortizacija	002		14.573.051	16.933.295
3. Povećanje kratkoročnih obveza	003			
4. Smanjenje kratkotrajnih potraživanja	004		1.042.866	12.817.453
5. Smanjenje zaliha	005			
6. Ostalo povećanje novčanog tijeka	006		35.470.348	7.401.697
<b>I. Ukupno povećanje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (001 do 006)</b>	<b>007</b>		51.252.752	37.179.489
1. Smanjenje kratkoročnih obveza	008		8.370.567	9.756.408
2. Povećanje kratkotrajnih potraživanja	009			
3. Povećanje zaliha	010		420.544	1.842.515
4. Ostalo smanjenje novčanog tijeka	011			
<b>II. Ukupno smanjenje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (008 do 011)</b>	<b>012</b>		8.791.111	11.598.923
<b>A1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI (007-012)</b>	<b>013</b>		42.461.641	25.580.566
<b>A2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI (012-007)</b>	<b>014</b>		0	0
<b>NOVČANI TIJEK OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI</b>				
1. Novčani primici od prodaje dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	015			
2. Novčani primici od prodaje vlasničkih i dužničkih instrumenata	016		2.276.727	450.000
3. Novčani primici od kamata	017			
4. Novčani primici od dividendi	018			
5. Ostali novčani primici od investicijskih aktivnosti	019		78.541	227.821
<b>III. Ukupno novčani primici od investicijskih aktivnosti (015 do 019)</b>	<b>020</b>		2.355.268	677.821
1. Novčani izdaci za kupnju dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	021		31.297.796	21.687.613
2. Novčani izdaci za stjecanje vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	022		184.000	
3. Ostali novčani izdaci od investicijskih aktivnosti	023			
<b>IV. Ukupno novčani izdaci od investicijskih aktivnosti (021 do 023)</b>	<b>024</b>		31.481.796	21.687.613
<b>B1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI (020-024)</b>	<b>025</b>		0	0
<b>B2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI (024-020)</b>	<b>026</b>		29.126.528	21.009.792

NOVČANI TIJEK OD FINACIJSKIH AKTIVNOSTI				
1. Novčani primici od izdavanja vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	027			
2. Novčani primici od glavnice kredita, zadužnica, pozajmica i drugih posudbi	028		15.482.571	5.923.804
3. Ostali primici od financijskih aktivnosti	029			3.750.000
<b>V. Ukupno novčani primici od financijskih aktivnosti (027 do 029)</b>	<b>030</b>		15.482.571	9.673.804
1. Novčani izdaci za otplatu glavnice kredita i obveznica	031		10.307.406	12.402.132
2. Novčani izdaci za isplatu dividendi	032			
3. Novčani izdaci za financijski najam	033			
4. Novčani izdaci za otkup vlastitih dionica	034			
5. Ostali novčani izdaci od financijskih aktivnosti	035		18.735.610	
<b>VI. Ukupno novčani izdaci od financijskih aktivnosti (031 do 035)</b>	<b>036</b>		29.043.016	12.402.132
<b>C1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD FINACIJSKIH AKTIVNOSTI (030-036)</b>	<b>037</b>		0	0
<b>C2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD FINACIJSKIH AKTIVNOSTI (036-030)</b>	<b>038</b>		13.560.445	2.728.328
Ukupno povećanje novčanog tijeka (013 – 014 + 025 – 026 + 037 – 038)	039		0	1.842.446
Ukupno smanjenje novčanog tijeka (014 – 013 + 026 – 025 + 038 – 037)	040		225.332	0
Novac i novčani ekvivalenti na početku razdoblja	041		418.613	193.281
Povećanje novca i novčanih ekvivalenata	042			1.842.446
Smanjenje novca i novčanih ekvivalenata	043		225.332	
Novac i novčani ekvivalenti na kraju razdoblja	044		193.281	2.035.727

Direktor:  
Dražen Milinković, dipl.ing.





## BILJEŠKA BR. 56. IZVJEŠTAJ O NOVČANOM TIJEKU

Novčani tijek ima svrhu pružiti podatke o novčanim primicima (priljevima ili izvorima novca) i novčanim izdacima (odljevima ili upotrebi novca) razvrstano po aktivnostima

- poslovne aktivnosti
- investicijske aktivnosti
- financijske aktivnosti.

Izvještaj o novčanom tijeku te njegova analiza pruža korisnicima financijskih izvještaja informacije o načinu i rezultatu upravljanja novčanim sredstvima, kao i sposobnostima u svladavanju rizika te osiguranja likvidnosti i solventnosti društva.

Tablica br. 24. Izvještaj o novčanom tijeku

RB	NAZIV	2011.	2012.	2013.
1.	Novac na početku razdoblja	1.286.486	418.613	193.281
2.	Ukupne uplate	193.604.020	197.749.757	188.901.153
3.	Ukupne isplate	194.471.894	194.471.894	187.058.707
4.	Novac na kraju razdoblja	418.613	193.281	2.035.727
5.	Povećanje novca	-	-	1.842.446
6.	Smanjenje novca	867.873	225.332	-

Promjene na bilanci koje su dovele do povećanja novčanog tijeka i imaju karakter primitaka od poslovnih aktivnosti prvenstveno proizlaze od glavnih aktivnosti društva koje stvaraju prihode, odnosno iz transakcija i drugih poslovnih događaja koji značajno utječu na dobit ili gubitak.

U novčani tijek od investicijskih aktivnosti ušle su transakcije vezane za stjecanje i otuđivanje dugotrajne imovine i drugih ulaganja koja nisu uključena u novčane ekvivalente.

Financijska aktivnost odnosi se na smanjenje dugoročnih obveza prema kreditnim institucijama i povećanje dugoročnih potraživanja od kupaca.

# IZVJEŠTAJ O PROMJENAMA KAPITALA

Tablica br. 25. Izvještaj o promjenama kapitala za 2013. Godinu

Opis pozicije	Upisani kapital	Kapitalne pričuve	Pričuve iz dobitka	Revalorizac. pričuve	Zadržani dobitak/ Preneseni gubitak	Dobitak/ Gubitak tekuće godine	Ukupno
	1	2	3	4	5	6	7(1+2+3+4+5+6)
<b>Stanje 1.1.2012.</b>	<b>312.136.500</b>		<b>1.942.859</b>		<b>2.019.072</b>	<b>16.556</b>	<b>316.114.987</b>
Učinci ispravaka pogrešaka iz pret.raz.			-359				-359
Učinci promjena računovodstven.politika							
<b>Stanje 1.1.2012.</b>	<b>312.136.500</b>		<b>1.942.500</b>		<b>2.019.072</b>	<b>16.556</b>	<b>316.114.628</b>
Uplate članova/dioničara	1.942.500				16.556		1.959.056
Isplate članovima/dioničarima			-1.942.500			-16.556	-1.959.056
Povećanje kapitala u koje nisu uključeni članovi/dioničari							
Smanjenje kapitala u koje nisu uključeni članovi/dioničari							
Dobitak ili gubitak tekuće godine						70.135	70.135
<b>Stanje 1.1.2012.</b>	<b>314.079.000</b>		<b>0</b>		<b>2.035.628</b>	<b>70.135</b>	<b>316.184.763</b>
Dobitak raspodjeljiv dioničarima/članovima matice							
Dobitak raspodjeljiv nekontrolirajućim interesima							
<b>Stanje 1.1.2013.</b>	<b>314.079.000</b>		<b>0</b>		<b>2.035.628</b>	<b>70.135</b>	<b>316.184.763</b>
Učinci ispravaka pogrešaka preth.razd.							
Učinci promjena računovod.politika							
<b>Stanje 1.1.2013. (prepravljano)</b>	<b>314.079.000</b>		<b>0</b>		<b>2.035.628</b>	<b>70.135</b>	<b>316.184.763</b>
Uplate članova/dioničara					70.135		
Isplate članovima/dioničarima						-70.135	
Povećanje kapitala u koje nisu uključeni članovi/dioničari							
Smanjenje kapitala u koje nisu uključeni članovi/dioničari							
Dobitak ili gubitak tekuće godine						27.044	27.044
<b>Stanje 31.12.2013.</b>	<b>314.079.000</b>		<b>0</b>		<b>2.105.763</b>	<b>27.044</b>	<b>316.211.807</b>
Dobitak raspodjeljiv dioničarima/ članovima							

Direktor:  
Dražen Milinković, dipl.ing.



## BILJEŠKA BR. 57. IZVJEŠTAJ O PROMJENAMA KAPITALA

Temeljni kapital trgovačkog društva je kapital upisan u trgovačkom registru.

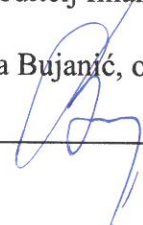
Temeljni kapital Vinkovačkog vodovoda i kanalizacije na dan 01.01.2013. godine iznosio je 314.079.000 kn.

Zadržana dobit iznosi 2.105.763 kn, dobitak tekuće godine 27.044 kn, upisani temeljni kapital 314.079.000 kn, te ukupno kapital i rezerve Društva na dan 31.12.2013. godine iznose 316.211.807 kn.

Vinkovci, 24. 03. 2014.

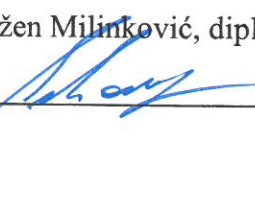
Rukovoditelj financ.računov.sektora:

Ankica Bujančić, oec.,ovl.rač.

  
\_\_\_\_\_

Direktor:

Dražen Milinković, dipl.ing.

  
\_\_\_\_\_

VINKOVAČKI VODOVOD I KANALIZACIJA d.o.o.  
VINKOVCI  
D.ŽANIĆA — KARLE 47a  
MB: 03300951  
MBS: 030038269  
OIB: 30638414709

Na temelju čl. 18. st.2 Zakona o računovodstvu i čl. 250a, ZTD-a predsjednik Uprave Vinkovačkog vodovoda i kanalizacije d.o.o., Vinkovci, D. Žanića — Karle 47a, dalje: Društvo, donio je i podnijet će Glavnoj skupštini Društva

## GODIŠNJE IZVJEŠĆE O STANJU DRUŠTVA ZA 2013.

### 1. REZULTATI POSLOVANJA I RAZVITAK DRUŠTVA

Trgovačko društvo Vinkovački vodovod i kanalizacija d.o.o. je osnovano 1971.godine. Sjedište društva je Vinkovci, D.Žanića — Karle 47a.

Glavna djelatnost za koju je VVK registrirano je proizvodnja i distribucija vode.

Na dan 31. prosinca 2013. društvo je imalo 216 zaposlenih, a njihova kvalifikacijska struktura je prikazana u tablici 1:

Tablica br. 1.

Stručna sprema	MR. SC.	VSS	VŠS	SSS	NSS	VKV	KV	PKV	NKV	UKUPNO
Broj radnika	3	24	20	91	7	4	56	3	8	216
Struktura u %	1	11	9	43	3	2	26	1	4	100

Pregled prosječnih plaća radnika Društva (2013. godine — 214 prosječno zaposlena)

Prosječna neto plaća 4.252 kn  
Prosječna bruto plaća 6.453 kn

Troškovi zaposlenih u iznosu od 27.059.163 kn sudjelovali su u strukturi ukupnih rashoda u 2008. godini 24%, a u 2009. godini u iznosu 25.903.301 kn, 23%, dok su 2010. iznosili 24.266.901 ili 28% ukupnih rashoda, 2011. godine u iznosu 17.164.728 kn ili 23% ukupnih rashoda 2011 godine, 2012 godine u iznosu 15.979.462 kn ili 21% ukupnih rashoda. Troškovi zaposlenih za 214 prosječno zaposlenih 2013. godine u iznosu 16.572.460 kn čine 23 % ukupnih rashoda.

Od 01.01.2010. stupio je na snagu Zakon o vodama, te se pravni status i predmet poslovanja isporučitelja komunalnih usluga u djelatnostima opskrbe pitkom vodom, odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda čiji je pravni status uređen Zakonom o komunalnom gospodarstvu mora uskladiti s Odredbama Zakona o vodama. U Zakona o izmjenama i dopunama Zakona o vodama određen je rok za usklađenje pravnog statusa i predmeta poslovanja isporučitelja vodnih usluga najkasnije do 31. prosinca 2013. Prema Zakonu svi isporučitelji vodnih usluga moraju biti ustrojani kao trgovačka društva koje se bave samo djelatnostima vodoopskrbe pitkom vodom, odvodnje i pročišćavanjem otpadnih voda. Sukladno tome s danom 31.12.2010. godine Vinkovački vodovod i kanalizacija d.o.o. prestaje obavljati djelatnosti isporuke toplinske energije, djelatnost upravljana grobljem i tržnicom na malo. Za iste djelatnosti je Odlukom Skupštine Društva 07. veljače 2013. Trgovačkom sudu predan zahtjev za brisanje iz predmeta poslovanja Društva.

Preustrojem tvrtke temeljem Zakona o vodama s danom 31. svibnja 2011. godine izvršen je prijenos gospodarske cjeline poslovne jedinice izgradnja, te je ugovorom o prijenosu cjelokupne gospodarske cjeline izvršen prijenos cjelokupne imovine, obveza, kapitala i svih uposlenih poslovne jedinice izgradnja kao gospodarskog jedinstva na trgovačko društvo Vinkovački vodovod i kanalizacija-izgradnja d.o.o.Vinkovci. VVK-izgradnja d.o.o. s temeljnim kapitalom u iznosu 5.568.600 kn je u 100%-tnom vlasništvu Vinkovačkog vodovoda i kanalizacije i s tim društvom se obavlja konsolidacija financijskih izvješća.

Odlukom Skupštine Društva od 16. prosinca 2013. godine o izmjeni odredbi društvenog ugovora, mijenja se članak 7. Društvenog ugovora radi promjene predmeta poslovanja, te je izvršena promjena predmeta poslovanja u sudskom registru u skladu s odredbama Zakona o vodama.

Na Skupštini društva od 16. prosinca 2013. Odlukom se temeljni kapital Društva povećava sa iznosa od 314.079.000 kn za iznos od 1.220.000 kn na iznos od 315.299.000 kn. Povećanje temeljnog kapitala čini unos članskog uloga u stvarima novog člana društva općine Markušica, a isto povećanje je provedeno u Trgovačkom sudu u Osijeku u veljači 2014. godine.

Kretanje imovine Društva Vinkovačkog vodovoda i kanalizacije d.o.o. prikazuje se u tablici br. 2.

Ukupna imovina je u razdoblju od 2006. do 2013. godine povećana sa 421.329.747 kn na 631.278.888 kn. Najveći porast bilježi materijalna imovina, s tim da je kod materijalne imovine riječ o grupi u kojoj pretežu građevinski objekti tj. objekti vodovoda i kanalizacije.

Tablica br. 2.

POZICIJA	31.12.2006.	31.12.2007.	31.12.2008.	31.12.2009.	31.12.2010.	31.12.2011.	31.12.2012.	31.12.2013.	INDEKS 2013/2012
Materijalna imovina	379.024.410	425.072.550	462.062.571	480.237.067	491.431.476	532.361.268	597.250.133	602.398.238	101
Financijska imovina	1.440.784	1.359.437	1.284.538	1.247.382	1.105.822	3.269.154	3.410.628	6.765.509	198
Potraživanja	-	-	570.811	274.783	174.295	65.574	3.452	231.273	67
Kratkotrajna imovina	40.864.553	37.761.844	37.885.584	40.296.120	31.136.618	32.269.352	31.073.868	21.883.868	70
<b>UKUPNO IMOVINA</b>	<b>421.329.747</b>	<b>464.193.831</b>	<b>501.803.504</b>	<b>522.055.352</b>	<b>523.848.211</b>	<b>567.965.348</b>	<b>631.738.081</b>	<b>631.278.888</b>	<b>100</b>

Zakonom o vodama iz 2009. godine bilo je propisano da komunalne vodne građevine, koje se smatraju javnim dobrima u javnoj uporabi, mogu biti u vlasništvu javnog isporučitelja vodne usluge, grada i općine. Ovakva razdvojenost vlasništva onemogućava ekonomično i učinkovito upravljanje komunalnim vodnim građevinama pa je Izmenama i dopunama Zakona o vodama koje su stupile na snagu 18. svibnja 2013. vlasništvo nad ovim građevinama dopušteno samo javnim isporučiteljima. Sukladno odredbama članka 146. Zakona o vodama rok za prijenos komunalnih vodnih građevina koje se nalaze u vlasništvu gradova i općina u vlasništvo javnog isporučitelja vodnih usluga koji ih koristi za obavljanje djelatnosti javne vodoopskrbe i odvodnje istječe 18. svibnja 2014. godine. Rezultati poslovanja i razvitak Društva prikazat će se za razdoblje od 2006. do 2013. godine prikazom određenih pozicija računa dobiti i gubitka, te bilance Društva u tablici br.3.

Tablica br. 3.

POZICIJA	31.12.2006.	31.12.2007.	31.12.2008.	31.12.2009.	31.12.2010.	31.12.2011.	31.12.2012.	31.12.2013.	INDEKS 2012/2011
UK.PRIHODI	98.948.010	104.997.668	116.152.256	114.040.976	87.863.643	74.954.758	77.884.788	72.522.394	93
UK.RASHODI	98.712.885	104.810.966	115.777.077	113.937.237	87.772.649	74.888.956	77.718.301	72.495.350	93
DOBIT PRIJE OPOREZIVANJA	235.124	166.702	375.179	13.739	90.994	65.802	166.487	27.044	16
POREZ NA DOBIT	67.372	136.321	178.473	82.830	73.813	49.246	96.351	0	-
DOBIT	167.752	30.381	196.706	20.909	17.181	16.556	70.136	27.044	39
VRIJEDNOST IMOVINE-AKTIVA	421.329.747	464.193.831	501.803.504	522.055.352	523.848.211	567.965.3448	631.738.081	631.278.888	100
TEMELJNI KAPITAL DRUŠTVA	276.114.000	276.114.000	298.136.600	314.466.800	312.136.500	312.136.500	314.079.000	314.079.000	100

Sagledavajući ukupne prihode i ukupne rashode u tablici br. 2., vidljivo je da su prihodi i rashodi zabilježili smanjenje od 7%. Smanjenje prihoda u odnosu na 2012. godinu rezultat je promjene pravnog statusa i predmeta poslovanja i usklađenja istog s odredbama Zakonu o vodama, te se društvo VVK nije javljalo na nove natječaje za izgradnju vodnih građevina. Od prihoda izgradnje ostali su prihodi po ugovoru na izgradnji vodospreme Staro Petrovo Selo, interžupanijskog vodoopskrbnog cjevovoda Staro Petrovo Selo i na tlačnoj distribucijskoj mreži sustava navodnjavanja tla Kapinci – Vaška. U strukturi prihoda 2010. godine izgradnja čini 42% , 2011. godine 39%, 2012. godine 45%, a 2013. godine 28%. Vodne usluge u strukturi ukupnih prihoda 2010. godine sudjeluju sa 31%, a 2011. učešće je bilo 58%, 2012. godine 52% ukupnih prihoda, a 2013. godine 65%.

Rashodi poslovanja 2012. godine iznosili su ukupno 77.718.301 kn i u odnosu na 2011. godinu bili su veći za 4%. Rashodi 2013. godine u iznosu 72.495.350 kn manji su 7 % u odnosu na rashode 2012. godine. Analizirajući rashode na nivou Društva vidljivo je da materijalni troškovi čine 42% troškova, plaće 23%, ostali troškovi 12% i amortizacija 23%.

## **Značajni poslovni događaji nakon kraja poslovne godine**

Cjelokupne aktivnosti u djelatnosti isporuke vodnih usluga su usmjerene na proizvodnju i isporuku vode za piće, kontroliranje i poboljšanje kvalitete vode, te održavanje vodovodne mreže, tako da tijekom 2013. godine nije bilo nikakvih problema sa vodoopskrbom.

Nadzorno-upravljački odjel PJ Eksploatacije vode nadzirao je i upravljao sustavima zahvaćanja transporta vode do mjesta pročišćavanja i skladištenja te tlačenja vode namijenjene za piće u distributivne mreže pojedinih vodoopskrbnih sustava. Tehnološki odjel, koji ima i interni laboratorij, uzimao je potrebne uzorke i radio analize vode, kontrolu kvalitete i kontrolu kvalitete kemikalija koje se upotrebljavaju.

Poslovna jedinica „Održavanje“ je radila na preventivnom i interventnom održavanju svih objekata, saniranju kvarova na mreži i zamjeni vodomjera.

U 2013. godini, kao i prethodnih godina na području grada Vinkovci provodile su se mjere oko smanjenja gubitaka na mreži.

Ukupno je fakturirano 5.361.042 m<sup>3</sup> utroška vode (uključena potrošnja Komunalca Županja) i 1.499.459 m<sup>3</sup> odvodnje i 1.425.308 m<sup>3</sup> pročišćavanja otpadnih voda. Distribucijom je obuhvaćeno 27 vodoopskrbnih sustava (Vođinci i Mikanovci su spojeni u jedan sustav). U 2013. godini bilo je aktivno 25 zdenaca (uključujući i 4 zdenca regionalnog vodocrpilišta Sikirevci). Napominjemo da je od 2010. godine uveden i primjenjuje se HACCP — sustav upravljanja u djelatnosti javne vodoopskrbe.

Javni isporučitelji, osim javne vodoopskrbe i javne odvodnje, mogu obavljati samo djelatnosti ispitivanja zdravstvene ispravnosti vode za piće za vlastite potrebe, izvođenje priključaka, umjeravanje vodomjera i proizvodnje energije za vlastite potrebe ako ispunjavaju uvjete iz posebnih propisa.

Odlukom Skupštine Društva od 16. prosinca 2013. godine odlučeno je da se izvrši promjena predmeta poslovanja u sudskom registru u skladu s odredbama Zakona o vodama. Promjena je provedena u Trgovačkom sudu u Osijeku u 2014. godini. Smanjenje djelatnosti koje društvo može obavljati bitno će utjecati na visinu ukupnih prihoda kao i na rashode društva u 2014. Od prihoda izgradnje ostali su prihodi po ugovoru na izgradnji vodospreme Staro Petrovo Selo, interžupanijskog vodopskrbnog cjevovoda Staro Petrovo Selo i na tlačnoj distribucijskoj mreži sustava navodnjavanjatla Kapinci-Vaška. U strukturi ukupnih prihoda smanjeno je učešće izgradnje na 28 % (2012. godine iznosilo je 45%). Ostale aktivnosti izgradnje bile su na rekonstrukciji i sanaciji postojeće mreže i radovi za priključke na vodovodnu (187 kom) i mrežu odvodnje (158 kom) u gradu i općinama vukovarsko-srijemske županije. Također, početkom 2014. godine planira se provođenje nadmetanja za provedbu otvorenog postupka nabave kuskog kredita u svrhu refinanciranja postojećih dugoročnih obveza i ostatak sredstava za korištenje kao obrtna sredstva u svrhu poboljšanja likvidnosne situacije.

## **Vjerojatan budući razvoj društva – plan razvoja**

Da bi se postigli utvrđeni ciljevi upravljanja vodama iz Zakona o vodama očekujemo da ćemo ishoditi vodopravne dozvole radi korištenja voda iz izvorišta za vodoopskrbni sustav budući smo podnijeli sredinom 2013. godine zahtjeve za raskidanjem sklopljenih ugovora o koncesiji i izdavanje vodopravnih dozvola za izvorišta koja se koriste sukladno Zakonu o vodama (Zakonom o vodama nije propisano davanje koncesija za zahvaćanje vode za potrebe javne vodoopskrbe). Tijekom 2014. godine trebaju se dovršiti započete aktivnosti oko rješavanja imovinskopravnih odnosa crpilišta Sikirevci.

Sukladno odredbama članka 146. Zakona o vodama rok za prijenos komunalnih vodnih građevina koje se nalaze u vlasništvu gradova i općina u vlasništvo javnog isporučitelja vodnih usluga koji ih koristi za obavljanje djelatnosti javne vodoopskrbe i javne odvodnje istječe 18. svibnja 2014.

Uz sufinanciranje Hrvatskih voda, Fonda za regionalni razvoj i Ministarstva poljoprivrede, šumarstva i vodnoga gospodarstva iz programa vodoopskrbe fakturirano je ukupno 14.393.195 kn, a ukupna ulaganja 2013. u objekte odvodnje iz programa zaštite voda su iznosile 2.591.403 kn, tj. ukupna vrijednost investiranog iz tih sredstava iznosila je po Programu 2013. godinu 16.984.598 kn, što je oko 46 % realizacije iz 2012. godine.

Planira se tijekom 2014. godine nastavak aktivnosti oko realizacije izgradnje cjevovoda regionalnog vodoopskrbnog sustava istočne Slavonije – krak sjever i preostalih projekata odvodnje naselja Privlaka, St. Jankovci, Tovarnik, St. Mikanovci-Vođinci, Nijemci i Andrijaševci-Rokovci.

## **Aktivnosti istraživanja i razvoja**

Izdavanje smjernica, mišljenja i tehničkih rješenja u realizaciji projekata postojeće i izgradnje nove vodne infrastrukture i drugih građevina neposredno uz javne vodne građevine pod našom ingerencijom, gdje su mogući obostranim utjecajem na normalan rad i održavanje predmetnih građevina, praćenje i uređenje stanja tehničke dokumentacije i katastra zatečenog stanja izgrađenosti sustava javne vodoopskrbe i odvodnje, sudjelovanje u izradama i izmjenama Prostornih i detaljnih prostornih planova naselja i općina kao i županije. Radi smanjenja gubitaka vode unutar distribucijskog područja VVK definirane su zone po kojima se prate gubici vode.

## **Informacije o otkupu vlastitih dionica**

Vinkovački vodovod i kanalizacija d.o.o. Vinkovci, nema otkupljenih vlastitih udjela.

## **Postojanje podružnica društva**

Društvo Vinkovački vodovod i kanalizacija d.o.o. nije tijekom 2013. godine osnivao podružnice.



## **Financijski instrumenti**

Društvo u svom poslovanju od financijskih instrumenata koristi mjenice i zadužnice koji se u knjigovodstvu evidentiraju u izvanbilančnoj evidenciji.

## **Izloženost rizicima i upravljanje rizicima**

### **Cjenovni rizik**

Visinu cijene vodnih usluga odlukom određuje isporučitelj vodne usluge, uz suglasnost jedinice lokalne samouprave. Cijena vodne usluge ne može biti niža od one određene Uredbom o mjerilima za izračun najniže osnovne cijene vodnih usluga i vrsti troškova koje cijena vodnih usluga pokriva. Vlada Republike Hrvatske, na prijedlog Vijeća za vodne usluge, uredbom propisuje mjerila za izračun najniže osnovne cijene vodnih usluga i vrste troškova koje cijena vodnih usluga pokriva, kao i najnižu količinu isporučene vode nužnu za osnovne potrebe kućanstva. Isporučitelji vodnih usluga dužni su sukladno pravilima o reviziji financijskih izvještaja, putem ovlaštenog revizora, jednom godišnje, revidirati svoje financijske izvještaje prema mjerilima propisanom Uredbom o mjerilima ekonomičnog poslovanja isporučitelja vodnih usluga.

### **Valutni rizik**

Najznačajniji valutni rizik kojem smo izloženi proizlazi iz obveza prema Raiffeisenbank Austria d.d. za dva kredita kojima zadnji anuiteti dopijevaju 2015. godine i iz obveze po ugovoru o povratu podzajma za financiranje podprojekta Regionalni sustav odvodnje Istočna Slavonija. Za podzajam u iznosu 897.527,59 EUR povrat je osiguran putem escrow računa iz uvedene naknade za razvoj kroz cijenu vodne usluge. Drugi oblici valutne izloženosti razmjerno su beznačajni.

### **Rizik likvidnosti**

Likvidnost poslovanja predstavlja sposobnost trgovačkog društva za pravodobno namirenje obveza. Zbog nastale situacije opće nelikvidnosti i poremećaja u poslovanju poduzeto je niz aktivnosti u vidu preustroja poslovanja s ciljem smanjenja troškova poslovanja. Štednja i racionalizacija provode se u svim dijelovima društva. Navedeno se odnosi kako, na segment nabave, tako i na segment trošenja po svakom mjestu troška. Pod posebnom su kontrolom svi ostali troškovi na koje se može utjecati u cilju njihova smanjenja.

Sve obveze, a posebno obveze za poreze i doprinose (porez na dobitak, porez na dodanu vrijednost, porez na dohodak, doprinosi iz plaće i na plaću) te plaće radnicima za 2013. godinu su isplaćene u cijelosti. Transakcijski računi tijekom 2013. godine nisu bili blokirani.

Restrukturiranjem i optimiranjem materijala i kadrova 2014. godine će se poraditi na poboljšanju likvidnosti. Stoga se planira jednim dugoročnim kreditom izvršiti refinanciranje postojećih dugoročnih obveza u Raiffeisenbank Austria d.d. i ostatak sredstava iz novog kreditnog zaduženja iskoristiti kao dodatna obrtna sredstva radi poboljšanja likvidnosti.

## **Analiza pomoću financijskih pokazatelja**

Pokazatelji likvidnosti pokazuju koliko je trgovačko društvo sposobno podmirivati svoje dospjele kratkoročne obveze. Najznačajniji pokazatelj je koeficijent tekuće likvidnosti. Ovaj pokazatelj predstavlja ocjenu likvidnosti i solventnosti. Poželjno je da je kratkotrajna imovina makar dva puta veća od kratkoročnih obveza, odnosno zadovoljavajuće da je koeficijent 2. Naš koeficijent od 0,60 niži je od 2012. godine (0,67), što znači da se likvidnost pogoršala. Koeficijent ubrzane likvidnosti trebao bi biti minimalno 1, što znači da je poželjno da kratkoročne obveze nisu veće od zbroja svote novca i potraživanja. VVK ima kratkoročne obveze veće od brzo unovčive imovine (koeficijent 0,51), pa se može zaključiti da nismo u dobroj poziciji što se tiče ubrzane likvidnosti.

Pokazatelj zaduženosti ukazuje na to da zaduženost VVK d.o.o. Vinkovci u obračunskom razdoblju nije velika, koeficijent zaduženosti se smanjio sa 0,13 (2012. godine), 0,11 (2010. i 2011. godine) na 0,09 u 2013. godini. Koeficijent zaduženosti 2009. godine je iznosio 0,13 (2007 — 0,11, a 0,13 u 2008. godini). Razvidno je da je u 2013. godini zabilježen najniži koeficijent zaduženosti od 2008. godine.

Trajanje naplate potraživanja je u 2013. godini 83 dana, a 2012. godine je bilo 137 dana, dok je 2011. godine bilo 148 dana, 2010. godine kada je trajalo 113 dana (2009. 100 dana). Evidentno je da je u naplati potraživanja došlo do poboljšanja, iako još uvijek kao posljedica teškog stanja u gospodarstvu i socijalnom stanju stanovništva otežano naplaćujemo dugovanja. Radi dugotrajne naplate potraživanja dolazimo u teškoće kod očuvanja likvidnosti.

Koeficijent obrtaja ukupne imovine se smanjio u odnosu na ranije godine - 2009. godine sa 0,22 na 0,17 - 2010, 2011. godine 0,14, 2012. godine taj koeficijent je bio 0,12, a 2013. godine je 0,11; pa se može zaključiti da se smanjuje prosječno trajanje obrta ukupne imovine u prihode. U 2013. godini svaka kuna imovine rezultirala je sa 11 lipa prihoda. Povećan je koeficijent obrta kratkotrajne imovine na 3,31. U 2009. godini koeficijent je bio 2,83, 2010. 2,82, 2011. godine 2,32, a 2012. godine 2,50.

## **Plan i ciljevi poslovanja u 2014. godini**

Uz sufinanciranje Hrvatskih voda, Ministarstva poljoprivrede – Uprave za gospodarenje vodama i općina planira se nastavak aktivnosti vezano za investicije u regionalni vodovod Istočne Slavonije i izgradnje mreže odvodnje u općinama vukovarsko-srijemske županije u vrijednosti za koje Programima izgradnje za 2014. godinu bude ugovoreno sufinanciranje.

Nastavlja se aktivno održavanje vodoopskrbne mreže i priključaka, te upravljanje i održavanje sustava odvodnje. Žurno treba pripremiti rješenja koja će sukladno potrebama i interesima vlasnika pridonijeti nastavku dostignutih standarda u djelatnostima.

Radi promjene predmeta djelatnosti i strukture prihoda planirani su ukupni prihodi u iznosu 47.938.727 kn i ukupni rashodi u iznosu 47.710.000 kn. Plan poslovanja Društva za 2014. godinu razmatrat će Nadzorni odbor društva na jednoj od sjednica početkom 2014. godine.

Očekujemo zaustavljanje negativnih tendencija u gospodarstvu i da slijedom toga u slijedećem razdoblju dovršetkom preustroja tvrtke neće biti ugrožena radna mjesta. Izradom operativnog i financijskog plana definirano je očekivano poslovanje u 2014. godini, te su podijeljena zaduženja svakoj organizacijskoj jedinici unutar poduzeća.

## OBAVIJEST O ZAŠTITI OKOLIŠA

U sustavu poslovanja Društva radi uređaj za pročišćavanje otpadnih voda (UPOV JOŠINE) i uređaj u Nuštru. Očekuje se planirano puštanje u rad uređaja za pročišćavanje otpadnih voda u Otoku, Ivankovu i Cerni početkom 2014. Sredstva za izgradnju uređaja u Otoku, Ivankovu i Cerni su osigurana iz programa Svjetske banke. Investicija je vrijedna oko 10 milijuna eura, a općine će preko VVK vratiti 10% kredita, dok je 90% sredstava bespovratno. Navedenim uređajima upravljat će se s vinkovačkog uređaja Jošine, kao središnjeg uređaja.

Tijekom 2013. godine ukupna proizvodnja mulja na uređaju Jošine je bila 2168 m<sup>3</sup>, a ukupno je pročišćeno 4.304.116 m<sup>3</sup> (2012. – 3.284.643 m<sup>3</sup> otpadne vode, 2011. godine 4.782.609 m<sup>3</sup>).

Svi parametri u analizama pročišćene otpadne vode prema recipijentu su daleko ispod maksimalno dopuštenih koncentracija osim ukupnog fosfora koji je u četiri mjerenja iznosio od 2,14-3,2 mg/l (dozvoljeno 2,0 mg/l za uređaje od 10.000-100.000 ES, nema II faze pročišćavanja – uklanjanje fosfora).

Hrvatskim vodama se šalju, jednom mjesečno, svi izvještaji analiza za pročišćenu otpadnu vodu.

U Vinkovcima , 09. travnja 2014.g.

Direktor:  
Dražen Milinković, dipl.ing.

